GråstenAvis

Tak fordi du handler lokalt

BovAvis

Gråsten - Broager - Sundeved - Dybbøl - Padborg - Kruså - Frøslev - Holbøl - Kollund - Kliplev - Felsted - Bovrup - Varnæs

Uge 20 14. maj 2013 5. årgang

PINSEJAZZ og brunch
Søndag den 19. maj
kl. 10.00 – 12.00
kr. 155,-
BORDRESERVATION ER NØDVENDIG
PÅ TLF. 7465 1567
HANS JØRN WOLFF ALL STAR Jazzband
N. H. 17 47.
Den Gamle Kro
Slotsgade 6 · 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 15 67
mail@1747.dk · www.1747.dk

FLYREJSER fra Hamborg
www.flyrejser.de
Ring eller send en mail og få et tilbud!
Husumer Straße 308
24941 Flensburg-Weiche
Tel: 0049 461 9401540
susanne@flyrejser.de

Super Brugsen
GRÅSTEN PADBORG
Danske agurker
2 stk
895
GRÅSTEN TELEFON 73 65 26 00
PADBORG TELEFON 74 67 31 36

EGERNSUND & KVÆRS EL-SERVICE
SPAR PÅ VARMEN
- Vi er autoriseret forhandler af Panasonic varmepumper
El-installatør H.J.Paulsen
Nyvej 5 · 6320 Egernsund
RING OG FÅ ET TILBUD TELEFON 74 44 25 80

GULV- & GARDINBUSSEN
Ring og få en aftale med Claus HUSK vores Gardinbus kommer overalt
Garant +45 74671954
SISSECK
Garant H.S Gardiner og tæpper
v/ Claus Sisseck - Nørregade 37-39 - 6330 Padborg Tlf. 74 67 19 54
Gardiner Tæpper Trægulve Fliser Maling

HUSK
Oldtimerløbet
Gråsten - Flensborg tur retur
Lørdag den 25. maj
Arrangør:
Lions Club
Broager Gråsten
Begivenheden dækkes af GråstenAvis

ALL INCLUSIVE
NYHED – KUN HOS PROFIL OPTIK
LINSER
BRILLER
3 PRODUKTER – ÉN PRIS
FRIT VALG I HELE BUTIKKEN
FRA KR. 249,- PR./MD.
PROFIL OPTIK
PLUS PÅ SERVICE - MINUS PÅ PRIS
OPTIKER MØLLER · SLOTSGADE 4 · 6300 GRÅSTEN
TLF. 74652516 · WWW.PROFILOPTIK.DK

De skal bare virke...
PROFESSIONEL OG HURTIG IT SERVICE
- Eget værksted eller udkørende
- Salg
- Trådløs netværk
- Reparation
PC HOME SERVICE
Hokkerup Gade 3
6340 Kruså/Hokkerup
7467 5257 / 2462 8659
Siden 2004

KØREKORT BIL & MC
HOLDSTART I GRÅSTEN
Mandag den 27. maj kl. 18.00
HOLDSTART I BROAGER
Mandag den 3. juni kl. 16.00
ALSGADES 74 43 30 00 KØRESKOLE

SUPER

Super Brugsen

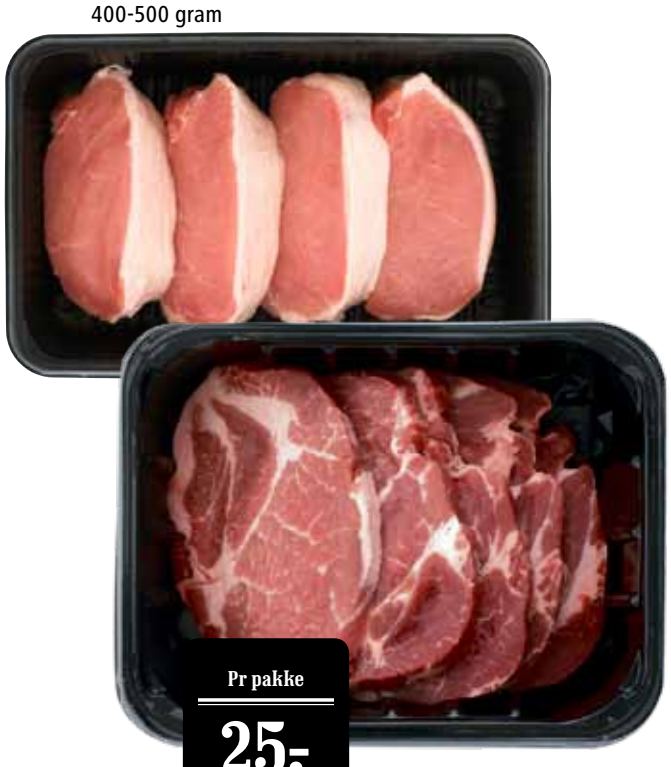
SLAGTEREN

Tykstegsbøffer eller grill steaks

125 gram pr stk
10,-

Kotelet Pakkemarked

400-500 gram



Pr pakke
25,-

UGENS MENU
NEMT OG LÆKKERT

Grill marked vælg selv

Mange varianter

8 stk 100,-

DELIKATESSE

Hjemmelavet Pizza 23 cm

1 stk
29.95

2 stk
50,-

Pålæg i skiver

Pr lag
10,-

Højbelagt smørrebrød

KUN MOD FORUDBESTILLING

10 stk
160,-

BAGEREN GRÅSTEN

Chittabrød

GÆLDER MANDAG - TORSDAG

1 stk
22,-

Ole Steen LAGKAGEHUSET

Kom ned og se det spændende udvalg

BAGEREN PADBORG

Hindbær snitter

2 stk
15,-

Yoghurt sigtebrød

1 stk
20,-

Romkugler

FREDAGSTILBUD DEN 17. MAJ

4 stk
20,-

SuperBrugsen Gråsten Telefon 73 65 26 00

Åbningstider: Alle hverdage 8-20, lørdag - søndag kl. 8-17

BRUGSEN Gråsten Padborg

Coop Piskefløde

500 ml
7 95

Coop Briketter

9 kg
44 95

Små kartofler

i pose

650 gram
9 95

Blå cirkel

500 gram
25,-

Dominique Bannaer

1 stk
1 75

Æbler

1 stk
2,-

Stor fersk kylling

1600 gram
50,-

Bakkedal

250 gram
9,-

Lotus papir

1 stk
20,-

HUSK Libero eller ænglamark bleer. Frit valg 75,-

SuperBrugsen Padborg
Åbningstider: Alle dage 8-19

Telefon 74 67 31 36

Tilbuddende gælder fra tirsdag den 14. maj til og med lørdag den 18. maj 2013 eller så længe lager haves.
Annoncen er trykt med forbehold for trykfejl

Optik Hallmann www.optik-hallmann.dk

STÆRKT TILBUD + EKSTRA BONUS!
Alle stel i butikken med flerstyrkeglas
inkl. super antirefleks og hærdning
1500.-*
+ SOLBRILLER
eller læse
eller skærmbrille
(i samme styrke / udvalgte stel)
* alle stel op til DKK 1500.-

*Når du får høreapparater hos os.
Høreapparater
UDEN egenbetaling og UDEN ventetid!
Rabat Kupon*
Fa en gratis brille op til:
DKK 3000.-
Hos os får I:
Super små diskrete, behagelige, digital høreapparater med retnings-bestemt mikrofon, med den nyeste software.

Aabenraa Tlf. 74623470 · Esbjerg Tlf. 75171742 · Fredericia Tlf. 75925950 · Haderslev Tlf. 74536068 · Horsens Tlf. 75611600 · Risskov/Veri Center Tlf. 86784337 · Ikast Tlf. 97154515 · Kolding Tlf. 75531053 · Odense Tlf. 63123230 · Padborg Tlf. 74673070 · Ribe/Høm Tlf. 75441544 · Sønderborg Tlf. 74422300 · Vejle Tlf. 75720512 · Vojens Tlf. 74541550

Blom´s Zoneterapi
v/Ilse Blom
Registreret Alternativ Behandler (RAB)
Felstedvej 21, Gråsten, 74 65 28 08
Massage - Elektroterapi - Laserterapi
Træffes bedst mellem 8.00 - 9.00

Wassersleben 33, D-24955 Harrislee
1. afkørsel ved Kruså grænse
Sundhed starter indefra
- vil du have tjekket din ryg?
Telefon 0049-461-77 49 244
Chiropraktik Zentrum Wassersleben
v/ Hanne Futtrup
dansk autoriseret kiropraktor
Ring og hør nærmere
GRATIS RYGSCREENING

Fodpleje, Akupunktur & Zoneterapi
v/Helmuth Mortensen
Ulsnæscentret · 6300 Graasten
TIDSBESTILLING
Tlf.: 28135375

Fodpleje
KLINIK ANNA-MONA
v/Mona Jæger, Brinken 2 . Gråsten
Træffes bedst mellem kl. 8-9
Tlf. 74 65 09 26

Kiropraktik
Fysioterapi
Massage
Så er du i de bedste hænder!
Kiropraktorer
Søren Jean Larsen
Lone Kousgaard
Bodil Andersen Prag
Bjarne Brendstrup
Fysiurgisk massør
Per Møller
Massør:
Anto Piljic
Fysioterapeut
Lasse Rumley
Chokbølgebehandling
Bjarne Halvorsen
Kiropraktorerne
Kongevej 32, Sønderborg
Telefon 74 42 92 99
K O N G E V E J www.kiro-kongevej.dk

Livligt plantesalg i Ulsnæs-Centret

Plantemarkedet i Ulsnæs-Centret var populært.
Fotos Søren Gülck

Af Søren Gülck

Flere hundrede mennesker var lørdag formiddag til Havens dag i Ulsnæs-Centret.

Private solgte og byttede planter. Handlen gik livlig allerede fra kl. 9 om morgenen. Arrangementet fandt sted inde i centeret, og det var havefolkene rigtig glade for.

Plantemarkedet var populært, og flere fandt eksotiske og sjældne planter, som man ikke kan finde i almindelig handel.

Mange interesserede fik uddelt frø en konkurrence om at avle de største græskar og solsikker. ▪

GråstenAvis
Oplag: 19.127 eks. ugentlig
Tryk: OTM Avistryk A/S
Kontor: Slotsgade 1, 6300 Gråsten
Åbningstider: Tirsdag kl. 10-12, onsdag kl. 13-15
Fredag kl. 13-15 eller efter aftale
facebook Følg os på Facebook
www.graasten avis.dk
redaktion@graastenavis.dk
annonce@graastenavis.dk

Ansvarshavende redaktør
Gunnar Hattesen
Højmark 5, Rinkenæs
6300 Gråsten
Telefon 21 16 06 83
redaktion@graastenavis.dk

Salgschef
Søren Gülck
Telefon 23 23 73 37
sg@graastenavis.dk

Fotograf
Jimmy Christensen
PR-FOTO
Lundtoftvej 4, Kværs
6300 Gråsten
Tlf. 29 25 95 50
jc@graastenavis.dk

Grafisk tilrettelæggelse
Graphos Grafisk
Industriel Produktion
www.graphos.dk
Hans-Ole Nielsen
Tlf. 36 95 99 36
graasten-avis@graphos.dk

Grafisk tilrettelæggelse
Graphos Grafisk
Industriel Produktion
www.graphos.dk
Susana Calderón
graasten-avis@graphos.dk

Grafisk tilrettelæggelse
Graphos Grafisk
Industriel Produktion
www.graphos.dk
Conchi García
graasten-avis@graphos.dk

RIGTIGE KØBMÆND

GOD PINSE

Nye Mallorca Kartofler
Spanien kv. 1

1/2 KG.
2.95

Galle og Jessen Pålægschokolade

260 GR.
19.95

Rød BKI Kaffe

MAX. 6 POSER PR. KUNDE PR. DAG

400 GR.
21.95
PR. POSE

Graasten remoulade
800 gr.

PR. FLASKE
16.95

15 Skrabeæg fra Mjelsmark

STR. M
18.00

Rød Merrild kaffe

500 GR.
99.00
TÅ 3 POSER

Pangasius Filet

1000 GR.
24.95

Nugan Alfredo Dried Shiraz 2010

PR. FLASKE
79.95
SPAR OP TIL 90.00

Knorr saucer
4x 30 breve

MAX. 4 PAKKER PR. KUNDE PR. DAG

1 PAKKE
12.95

17. MAJ
FREDAG

Linie Aquavit
70 cl

MAX. 3 FLASKER PR. KUNDE

PR. FLASKE
99.95
KUN FREDAG

BEGRÆNSET PARTI

16. MAJ
TORSDAG

Dagmartærte
450 g

PR. STK.
15.00
KUN TORSDAG

BEGRÆNSET PARTI

18. MAJ
LØRDAG

Glyngøre Sild
280-300/470-500 g

MAX. 3 GLAS PR. KUNDE

FRIT VALG
16.95
KUN LØRDAG

BEGRÆNSET PARTI

EUROSPAR
LAVPRISSUPERMARKED

Nygade 10-12, 6300 Gråsten
tlf. 74 65 10 19 – Slagter direkte tlf. 74 65 08 75
ÅBNINGSTIDER: Man-Søn 8.00-20.00

Der tages forbehold for trykfejl, leveringssvigt, samt udsolgte varer

HJEMMESYNSPRØVE

VI MÅLER DINE ØJNE HJEMME HOS DIG. RING OG BESTIL TID.
THIELE
SØNDERBORG
TLF 74440580

KJEMS
ADVOKATFIRMA
www.kjems.dk
kjems@kjems.dk
74 65 11 40
806059
Palæet · Ahlefeldvej 5 · Gråsten

VOGNMAND & ENTREPRENØR
Niels Jessen eftf.
ÅBNINGSTIDER Selvbetjening Betjening
Mandag – fredag ..7.00 – 17.00..... 7.00 – 15.00 ...15.00 – 17.00
Lørdag.....10.00 – 18.00... 14.00 – 18.00 .. 10.00 – 14.00
Søndag.....10.00 – 14.00... 11.00 – 14.00 .. 10.00 – 11.00
Claus: 20 19 81 58 • Kjeld: 20 19 81 59 • Lager direkte: 28 26 16 51

CC Skilte
Borggade 4, 6300 Gråsten
Tlf. 40 28 40 51
Autoreklame Facadeskilte Serigrafi Streamers Gadeskilte Storformat print Lysskilte
www.calender.dk
e-mail calender@calender.dk / prebencalender@live.dk
– din lokale leverandør

KIRKENS KORSHÆR
genbrugsbutik
Borggade 5, Gråsten · Tlf: 61 31 51 92
Åbningstider: Mandag-fredag kl. 10.30-17 Lørdag kl. 10.30-13
Vi modtager gerne tøj, bøger, møbler og andre ting
Afhentning og udbringning efter aftale

Gavekort
Køb Gråsten Handelsstandsforenings gavekort hos Flügger Farver.
De kan indløses hos byens handlende.

ÅBNINGSTIDER
Kl. 7.00-20.00 Alle dage
STATOIL RING 74 65 17 48

Gråsten Slotssø bliver tre dage åbnet for lystfiskere.
Arkivfoto Søren Gülck

Ud med snøren i Gråsten Slotsø

Af Søren Gülck

Fra fredag den 31. maj til søndag den 2. juni må der atter fiskes i Gråsten Slotssø.

Lystfiskeriet sker i et samarbejde mellem Skov- og Naturstyrelsen og Sønderborg Kommune.

Alle med gyldigt fisketegn er velkomne i de tre dage til at fiske fra bredarealer, som ejes af Skov- og Naturstyrelsen eller af Sønderborg Kommune samt fra private arealer. Arealerne vil være afmærkede, så ingen kan være i tvivl.

Fangne fisk må gerne hjemtages, hvis de er store nok og ikke vejer over 5 kg. Mindstemål for gedder er 40 cm og for aborrer 20 cm. Der er kun tilladt at fiske med en stang per deltager. Ligeledes er det forbudt at sætte liner og garn i søen eller sejle i båd eller bruge fjernstyret båd. Sidste år blev der fanget en karpe på 11 kilo samt flere større gedder og ål.

Slotssøen er normalt lukket for fiskeri. Den er berygtet for at huse meget store gedder og karper, så drømmer man om den helt stor fangst, er det måske på tide at komme ud med snøren. ▪

De ældre på Gråsten Plejecenter havde en hyggelig fest.

Richard Ragnvald sang for de ældre

Af Bente Kaehne

Gråsten Plejecenter holdt forleden fest for de ældre for at fejre sommerens ankomst til Gråsten

90 glade og feststemte personer var samlet. Det var beboere fra plejecentret, daghjemsbrugere, personale og ´den aktive vennekreds.

Alle hyggede sig i et par timer med kaffe og kagebord og øl og vand og en lille en til kaffen.

Sangeren Richard Ragnvald kiggede forbi og underholdt i knap en lille time med de kendte sange fra dansktoppen og minderne krøb tilbage til dengang, da alle lyttede til giro 413 om søndagen i radioen.

Stemningen var rigtigt god, der blev sunget med og af og til trillet en lille tåre, både mår minderne kom frem og når der blev fortalt en lille morsom historie. ▪

BISÓN
HUZAR Performance
OSCAR
MORGAN
jbs
BJÖRN BORG
LINDBERGH CPH
LINDBERGH
bosweel
shine
DIGEL THE MENSWEAR CONCEPT
SUNWILL
ESPRIT
CLIPPER CORPORATE WEAR
eterna EXCELLENT
Wrangler

SEASON SALE
SPAR 25%

IKKE ALLE VISTE VARER FINDES I ALLE BUTIKKER

ALLE
FORÅRSBLAZERE
÷25%

ALLE
STRIKTRØJER
÷25%

ALLE
SWEATSHIRTS
÷25%

ALLE
VINDJAKKER
÷25%

GÆLDER IKKE I FORVEJEN NEDSATTE VARER

TILBUDDENE GÆLDER KUN ONSDAG DEN 15/5 • TORSDAG DEN 16/5 • FREDAG DEN 17/5 • LØRDAG DEN 18/5

ÅBNINGSTIDER
Mandag - torsdag ..... 9.30 - 17.30
Fredag ..... 9.30 - 18.00
Lørdag ..... 9.00 - 13.00

TØJ | Gråsten eksperten

Slotsgade 7 • 6300 Gråsten
Tlf.: 74 65 30 31 • **www.toejeksperten.dk**

Hjemmeværnskompaniet Frøslev og Grænse gendarmeriets Fanekommando. Foto Søren Gülck

Der blev nedlagt kranse ved Frihedsstatuen. Foto Søren Gülck

150 fejrede 4. maj i Gråsten

Af Søren Gülck

På en kølig forårsaften deltog omkring 150 mennesker i højtideligholdelsen af 68-års dagen for Danmark befrielse.

Atter i år deltog de uniformerede ungdomskorps, Det Danske Spejderkorps og FDF Gråsten, med fakler og faner samt Hjemmeværnskompagniet Frøslev og Grænsegendarmeriets Fanekommando. Fra Sønderborg Kommune deltog borgmester Aase Nyegaard.

Efter kransenedlæggelse ved mindemuren på Slotsbakken og ved mindepladen var der mindegudstjeneste i Gråsten Slotskirke ved sognepræst Jan Unold.

Ved frihedsstatuen skulle tidligere minister Bertel Haarder have talt, men måtte melde afbud. I stedet talte forstander på Rønshoved Højskole Thue Kjærhus.

Også ved Frihedsstatuen var der kransenedlæggelse samt blomster fra familien Feddersen, som mistede et familiemedlem i kampen for et frit Danmark.

Som afslutning spillede en trompetist fra Rinkenæs Brandværnsorkester, Henrik Paulsen, The Last Post.

Arrangementet var tilrettelagt af 4. maj komiteen. ▪

TREHJULET KNALLERT
NYHED
Nu også som
25 kmt.
Invalideknallert
der kan køres
uden kørekort
Top
Cross Country
Van
BESTIL GRATIS FREMVISNING PÅ TLF. 7445 9428
ROBERTS MC.dk
ALTID GODE MC TILBUD
Smedevænget 34, Guderup
6430 Nordborg

ATTRAKTIV LEJLIGHED PÅ BELLEVUE UDLEJES
Havnefronten i Gråsten
Moderne lys treværelses lejlighed på 91 m² i stueplan.
Flot udsigt over vandet. To store altaner.
God skabsplads i entré og soveværelse. Direkte adgang til altan fra soveværelse. Indflytning aftales.
HENVENDELSE PÅ TELEFON 40820998

♦ Rene Ruder ♦
Polering af villa i et plan Kun kr. 88,-
(max. 16 ruder)
RING OG FÅ EN FAST AFTALE OM VINDUESPOLERING
Telefon 2643 8585

LEJLIGHED I GRÅSTEN
120 m², 2. sal i Gråsten midtby
Husleje 4800,- kr pr. mdr. excl. forbrug (fjernvarme)
HENVENDELSE TLF. 7463 2313

HUS I BOVRUP
Udlejes pr. 1. juni eller 15. juni 2013
Husleje kr. 4.500 + forbrug
Ingen husdyr
HENVENDELSE EFTER KL. 17.00
TLF. 7465 0263

Sommerhuse søges!
Er dit sommerhus ordentlig udlejet?
Lad os hjælpe med udlejningen. Netop nu er efterspørgslen efter sommerhuse stor. Kontakt os for at få en uforpligtende snak om, hvor stor en lejeindtægt dit sommerhus kan indbringe. Lav provision ved udlejning.
Sønderhus Ferieboliger
v/ Jens S. Petersen
Tlf. 74 65 34 46 eller 25 79 75 43
E-mail: ferie@soenderhus.dk
www.soenderhus.dk
Sønderhus Ferieboliger
100412

DIETERDAT
idé | foto | web | grafisk
DIETERDAT - idé | foto | web | grafisk: Slotsgade 1,1 | 6300 Gråsten
Tlf. 2671 8619 | post@dieterdat.dk | www.dieterdat.dk

Mindeord over Johan Selvejer

Det er med stor sorg, at vi i Gråsten Rotary Klub har fået oplyst, at vi har mistet vor gode Rotary kammerat, direktør Johan Selvejer, Toptryk, som er afgået ved døden, kun 59 år.

Han har betydet meget for Gråsten Rotary Klub, og har været aktiv siden 2005. Han var klubbens præsident i 2011-12. Det var en opgave, som han på vanlig vis havde forberedt sig til på fornemste vis.

Han deltog flittigt i klubmøderne, og han var et dejligt og varmt menneske, som altid var villig til at ofre tid for Rotary.

Vi vil i Gråsten Rotary Klub altid mindes Johan Selvejer som en god ven og kammerat, som altid var villig til at gøre en særlig indsats for vor klub og klubbens medlemmer. Han har gennem sit virke været med til at gøre verden en lille smule bedre.

Æret være Johan Selvejers minde.

Asger Fink
Præsident for Gråsten Rotary Klub

GRÅSTEN LEJLIGHED
til leje fra 1. juli, ca. 80 m², nyistandsat.
+ terrasse på 15 m²
Husleje 4550 kr.
Pr. 1. julni
Ca. 80 m², nyistandsat med udsigt over Slotssøen
Leje 4550 kr.
HENVENDELSE TLF. 7465 0986 ELLER 7465 2451

LEJLIGHED I GRÅSTEN
Centralt beliggende udlejes til rolig lejer uden husdyr og børn.
Husleje 2600 kr ex. forbrug.
HENVENDELSE PÅ TLF. 7465 2653

DE MEST POPULÆRE HØREAPPARATER

til kr. 0,-* uden venteliste

VELKOMMEN TIL GRATIS HØRETESTDAG 23./24. MAJ

- **Sønderborg** **22. maj**
- **Gråsten** **23. maj**

AudioNova har høreapparater til kr. 0,-*

Hos AudioNova kan du få NovaSense P101 til kr. 0,-*, og i modsætning til en offentlig behandling helt uden venteliste – du kan komme til hos AudioNova med det samme. NovaSense er AudioNovas mest populære høreapparater, og er produceret af en af verdens største producenter.

*med off. tilskud på kr. 4.000 ved et høreapparat og kr. 6.350 ved to høreapparater

Ring og bestil tid til høretest NU

på tlf. 74 650 047 eller 88 886 386

AudioNova tilbyder dig

- Høreapparater uden egenbetaling
- Højtuddannet personale
- God tid til hver kunde
- Eget valg af høreapparater
- Gratis prøveperiode
- Prisgaranti

Venteliste på udlevering af høreapparater:

AudioNova	0 uger
Gennemsnit på hospitaler i DK	35 uger

Opdateret 16.04.2013

Kilde: www.venteinfo.dk pr. 16. april 2013

AudioNova HØRECENTER

Bomhusvej 1 • 6300 Gråsten • 74 650 047
Sankt Jørgens Gade 29 • 6400 Sønderborg • 88 886 386 (Ved gågaden i samme lokaler som Sahva)
www.audionova.dk

Rinkenæshus har fået nye forpagtere. Foto Søren Gülck

Nye forpagtere af Rinkenæshus

Af Søren Gülck

Efter at have ligget stille i mere end to år er Rinkenæshus begyndt at genrejse sig.

Hans Peter Jørgensen og Finn Mikkelsen, der er fætre og fra Aabenraa, har indgået en to-årig forpagtningsaftale med hotelejer Mads Friis om at drive Rinkenæshus og campingpladsen videre.

Rinkenæshus har udover to krostuer, stor festsal med scene og på førstesalen 8 værelser. På campingpladsen er der fire campinghytter til udlejning.

I aftalen ligger samtidig også en købsaftale, når forpagtningsaftalen udløber til maj 2015.

- Det er en stor mundfuld, vi er gået i gang med, siger Hans Peter Jørgensen, som allerede til sommer vil udskifte taget.

- Det er vigtigt, vi kommer hurtigt i gang, så der kommer liv i huset, fortæller Hans Peter Jørgensen.

De nye forpagtere holder et infomøde onsdag den 15. maj kl. 19.30, hvor alle er velkommen til at komme og høre om husets fremtid. ▪

Kamp om byrådsmandater

Af Gunnar Hattesen

Fælleslisten stiller med to kandidater fra Gråsten-området til byrådsvalget 19. november.

Forud for et opstillingsmødet i Hørup tirsdag aften har både butikschef Elsebeth Christmas Møller, Profil Optik, Gråsten, og direktør i Gråsten Fjerkræ, Gunder P. Jensen, Kværs, sagt ja til at opstille.

På forhånd har byrådsmedlem Michael Schlüter, Gråsten, meddelt, at han efter kun en enkelt valgperiode ikke ønsker at genopstille. ▪

Elebeth Christmas Møller

Gunder P. Jensen

Atleter fik nåle i Gråsten

Atleterne fra Gråsten Idræts- og Gymnastikforening opnåede fine resultater ved et nålestævne i Gråsten.

Piger:

8 år. Sølv: Trine Alnor Hansen

9 år. Sølv: Santhavi Karaunanithy

10 år. Sølv: Olivia J. Chapmann, Freja Lønholm og Kanusha Anadakumar

Bronze: Valshmi Pankayamathan, Christina Wildenschild, Maria asmussen og Cecilie Bækdal

11 år Guld: Charlotte Andresen

Bronze: Alma H. Rosenberg

Drenge

10 år. Sølv: Lucas Eckholdt

Bronze Lucas Søvang og Lucas Hansen

11 år. Sølv: Ganusijan Karunanithy

Bronze: Bjørn F. Hundebøl

12 år.

Bronze Oliver Hansen

13 år

Sølv: Sebastian Andresen. ▪

GRØNNE MEKANISKE GLÆDER

VIKING KOMPOSTKVÆRN GE 150
Normalpris 2995,-
SPAR 300,-
JUBIPRIS 2.695,-

VIKING FRÆSER HB 585
Normalpris 5995,-
SPAR 750,-
JUBIPRIS 5.245,-

VIKING 448 TX PLÆNEKLIPPER
Normalpris 2995,-
SPAR 500,-
JUBIPRIS 2.495,-

VIKING PLÆNEKLIPPER MB 545 T
klippebredde 43 cm
motor 5,5 hk
Normalpris 4695,-
SPAR 1500,-
JUBIPRIS 3.195,-

Thomas Skott
INDKØBSRINGEN
Tinggårdvej 5, Ragebøl 6400 Sønderborg
www.skoett.dk Telefon 74 48 66 66
Åbningstider Mandag - Fredag 7.30 - 16.30
Lørdag 9.00 - 12.00

LOPPEMARKED
Lørdag den 25. maj kl. 11- 15 på Christiansro
Konkel 14 (Det gamle plejehjem) i Gråsten
Kom og gør et godt køb
Vi har i år mange flotte ting; bl. a. lys, tøj, billeder og masser af andre spændende lopper.
Og som noget nyt i år er der mulighed for, at få ordnet negle; fx lakering, manicure, og meget mere.
Der vil være mulighed for at købe kaffe og kage, til rimelige priser.

Dagplejemødrene og deres børn havde omdannet Ahlmannsparken til lege- og tumleplads.

Foto Søren Gülck

De mindste tumlede løs i Ahlmannsparken

Af Søren Gülck

De kommunale dagplejemødre og deres børn markerede forleden Dagplejens Dag med en sammenkomst i Ahlmannsparken, som for en stund var omdannet til lege- og tumleplads for de mindste.

Det var børn og dagplejemødre fra Egernsund, Alnor, Adsbøl, Rinkenæs og Gråsten, som var gået sammen i et fælles engagement. Mange af børnene deltog for første gang i Dagplejens Dag.

Naturligvis var der fællessang. Mens plejemødrene med stor entusiasme sang og fægtede med armene, blev børnene meget overrasket over de voksnes pludselige stammedans.

Bedre gik det, da der blev serveret boller fra Rathjes Bageri i Egernsund og is fra Super-Brugsen i Gråsten, som gjorde formiddagen helt perfekt. ▪

Vandt gavekort på sko

Lone Petersen, Torben Rasmussen og Pia Zacho i hyggelig samtale i skobutikken.

Foto Jimmy Christensen

Pia Zacho i Broager handler stort set det hele i Gråsten.

- Jeg har boet i byen, og kan godt lide at handle i byens butikker, siger Pia Zacho, som forleden vandt et gavekort på 200 kr. i forbindelse med en konkurrence hos Rasmussen Sko. ▪

Maj Tilbud

Dansk Bøf

Med bløde løg, hjemmelavet agurkesalat, sauce og kartofler

KR. 89,-

Svinemørbrad

med bløde løg, hjemmelavet agurkesalat, rødbeder og kartofler

KR. 109,-

Entrecote

Kalvefilet fra Himmerland med ærter, bearnaisesauce og kartofler

KR. 149,-

Italiensk menu

Forret

Laksecarpaccio med rucola, parmaost, pinjekerne og lækkert brød

Hovedret

Scaloppine

Svinemørbrad med champignon, cremesauce, dertil friske grøntsager og Rosmarinkartofler

Dessert

Husets specialitet

Panna Cotta

Pris pr. person

KR. 299,-

ved min. 2 personer

Vi glæder os til en god sommer og byder vores gæster velkommen

Husk også at nyde en af vores mange typer kaffe med lækker kage eller vores dejlige italienske is imens du nyder udsigten over havnen

CaFéodora

Café/Restaurant på havnen

Toldbodgade 10 Gråsten Tlf. 73441000

ÅBNINGSTIDER Dagligt 11.00 – 21.00 Mandag lukket

Gasservice
Vand, varme og sanitetsarbejde
Blikkenslagerarbejde
Smedearbejde
ANNO 1936-2011 75
Aut. Installatør
R.Pedersen VVS ApS
Sundsnæs 21
6300 Gråsten
Tlf. 74 65 18 65

DET ER ALDRIG FOR SENT AT
HULMURSISOLERE
- Lavere energiforbrug lavere varmeregning
- Sundere bolig og bedre indeklima
- Forøgelse af husets salgsværdi
- Renere miljø, mindre CO2 udslip

Autoriseret ROCKWOOL indblæsningsfirma
Udnyt CO2 tilskud til hulmursisolering nu. Et godt sted at spare

BØRGE NØRGAARD APS
Tømrer & Snedkerforretning
Bækgade 14, Blans · 6400 Sønderborg
TELEFON: 74461529 MOBIL: 40201529
www.bnisolering.dk E-mail: mail@bnisolering.dk
MEDLEM AF INDBLÆSNINGSFIRMAERNES GARANTIFOND

Elektriske problemer?
✓El-service ✓styring
✓tele & EDB ✓tyverialarmer
til industri, erhverv og private!
-Ring 74 65 18 40, døgnvagt
Lunddal elteknik -stærkt strømførende!
Fredensgade 14 · 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 18 40 · info@lunddal-el.dk
Tværgade 4 · 6330 Padborg · Tlf. 74 67 18 88 · info@lunddal-el.dk
www.lunddal-el.dk

Quorps Busser
tilbyder kørsel med busser fra 12 til 53 personer.
I både ind- og udland, samt kørsel med liftbusser.
Vi har busser både med køkken, toilet, klima anlæg, DVD, kørestolslift m.m. Kontakt os for at få et godt tilbud på rejser, udflugter osv.
"Hvorfor bruge Deres fusser når De kan køre med Quorps Busser"
Quorp Busser
Stenvej 8 - 6300 Gråsten
Tlf: 74650850 - Fax: 74650851
Quorpsbusser@email.dk

Vi passer godt på din bil...
- Serviceeftersyn
- Rep. af alle person- og varebiler
- Bremse- og lygtekontrol
- Aircondition
- Autoruder og stenslag
- Plade- og rustarbejde
- Klargøring til syn
- Forsikringsskader
- Salg af dæk og fælge
- Køb og salg af biler

Service og reparation af alle bilmærker - også inden for garanti-perioden
Sejersbæk Biler ApS
Nederbyvej 2 • 6300 Gråsten
Telefon 7465 2220 • Telefax 7465 2270
HELLA Service Partner

Når skaden er sket !
- Klargøring til syn
- Mekanisk arbejde
- Forsikringsskader
- Service
- Rust
- Gratis lånebil

Svejsning i alu. & rustfrit stål - mont. af frontruder
GKV.dk
Kirkegårdsvej 29 • 6300 Gråsten • Tlf. 74 65 10 68

SydJysk ELTEKNIQ
Sundsnæs 2 6300 Gråsten Tlf. 74 65 25 35
www.sydjysk-eltekniq.dk
Autoriseret elinstallatør

VB
Egernsund Malerforretning
v/Verner Bentzen
Fjordvej 13, 6320 Egernsund
Telefon 74 44 09 36 - Biltelefon 3074 6946

Benzin- og kiosksalg
Vi har fået forhandling af Danske Spil

AUTO REPARATIONER
- Serviceeftersyn
- Motortest
- Bremser
- Dæk
- Ruder
- Syn
- Rust
- Trafikskader m.m.
- Opel Service

Gisselmann
Kongevej 85
6300 Gråsten
74 65 01 70
Køb og salg af nye og brugte biler

Bent Christensen
Tømrer- & snedkerforretning ApS
byg garanti www.byggaranti.dk
Solbakken 2, 6300 Gråsten
Tlf. 73 65 15 15, fax 73 65 15 16, Mobil: 29 16 61 03
mail: bent@bcts.dk, www.bcts.dk

APOS
Andr. Petersen & Søn
Tlf. 7465 2416 - Bil. 4019 2416
www.apos-eftf.dk
Planetvej 2 • 6300 Gråsten
Bygningskonstruktør, murermester og aut. kloakmester
Nibra
Vi gennemfører opgaverne med seriøsitet og præcision
dansk byggeri
Certificeret af byggeriets kvalitetskontrol
Energivejlederen

Gråsten EL Service
Aut. El-installatør og Stærkstrømstekniker
Flemming-Mikael Jensen
Vandtårnsvej 15
6300 Gråsten
Tlf. 74 65 40 60
Bil. 51 26 65 99
Jens T. 21 47 95 90
www.graasten-el-service.dk info@graasten-el-service.dk

Bred VVS A/S CVR 24 21 04 99
Kruså · Gråsten · Holbøl · Als · Aabenraa
Skrænten 22 · 6340 Kruså · Tlf. 74 67 15 12 · vvs@bred.dk

E' Handymand fra Ketting
Morten Christensen
Ramserl, Ketting
6440 Augustenborg
mobil nr.: 2533 2182
e-mail: macjoy@bbsyd.dk

SVEND AAGE THOMSENS MALERFORRETNING
Varnæs · Telefon 74 68 03 23
Biltelefon 23 39 10 90

• TV-inspektion • Spuleservice • Aut. kloakmester
frank thomsen ApS
Tlf. 74 48 90 30 www.frankthomsenaps.dk

Fa. Karl D Petersen
håndværk gennem 185 år
WWW.KARLDPETERSEN.DK
✓ VINDUER OG DØRE
Træ/alu, træ, alu, plast
✓ TAGARBEJDE
Tegl, beton, eternit, stål, tagpap, efterisolering, veluxvinduer
✓ TOTALENTREPRISER
Tilbygninger, ombygninger, arkitekt, ingeniør, tømrer, snedker, murer, El, VVS, maler...
MORTEN ANKER PETERSEN
Tømrermester & bygningskonstruktør BTH
MOBIL 20 27 98 99
HANS CHRISTENSEN
Bygningssnedker
MOBIL 26 80 30 17
byg garanti Energivejlederen ZEROboligen

alt el-arbejde til konkurrencedygtige priser
Skovbøl El-Service
v/stærkstrømsingeniør og aut. el-installatør
Erik H. Hansen
Frudam 4, Gl. Skovbøl
6200 Åbenrå · tlf. 2424 0451

H. Børge Hansen
Entreprenør
Tlf.: 74 68 00 00
Mobil: 21 28 50 30
Velkær 11 - Gammel Skovbøl - 6200 Aabenraa

AutoMester
Kliplev Service Center
Vestermarksvej 10, Kliplev
6200 Aabenraa
74 68 74 55

Køl – Frost - Varmepumper
FRI-KØL
aut.køleforretning
v/Dion Jensen
dj@fri-koel.dk /tlf30516434

FELSTED FORSAMLINGSHUS
Henvendelse vedr. udlejning:
Telefon 74 68 59 29

FELSTED RADIO
Gråstenvej 38 • Felsted
Tlf.: 7468 6066
www.felsted-radio.dk

Kunstudstilling i Kværs

Af Christa Conradsen

Den årlige kunstudstilling i Kværshallen fejrer 10-års-jubilæum i år.

Vi har gennem årene opbygget en spændende og meget afvekslende udstilling, som folk regner med.

Vores koncept går ud på hver gang at invitere en række nye gæsteudstillere fra nær og fjern. I de forløbne 10 år har der således udstillet 75 gæster i alt fra: Virum, Ålborg, Århus, Aabenraa, Rødekro, Tønder, Esbjerg, Højer, Vojens, Agerskov, Løgumkloster, Svejrup, Gråsten, Sønderborg, Augustenborg, Rinkenæs, Egernsund, Felsted, Tumbøl, Broager, Nordborg, Sydals, Høruphav, og hver gang en håndfuld lokale udstillere samt børnekunst fra Kværs Skole. Dertil kommer også flere udstillere fra Tyskland.

Vores beliggenhed i udkanten af kommunen og tæt på en nabokommune gør, at vi er vante til at kigge ud over vores egen horisont og finde kunstinspiration mange andre steder.

Udstillingen har fine og lyse forhold i idrætshallen, der er plads og rum. Dens faste titel, "På vandring", udtrykker bevægelse og en fremadrettet drift. I år har vi tilføjet ordet "Ophold": at stoppe op er også en nødvendighed. Der udstiller 15 kunstnere i alt, og vi byder igen på malerier, glaskunst, kunstfotos, akvareller, skulpturer, blomsterkunst (som noget nyt), objektkunst og som altid: børnekunst. Alle er hjerteligt velkommen til vores udstilling, som starter med ferniseringen onsdag, den 29. maj, kl. 17 – 19, og varer til og med søndag, den 9. juni 2013.

Kunstudvalget i Kværs består af Marie Edemann, Christa Conradsen, Dorthe Lenger og Bente Dahmlos. ▪

Blandt udstillerne er Tinna P. Reimer fra Egernsund.

Herrer fik nyt spillesæt

Vognmand Lars Larsen, der er tiltrådt som holdleder og træner for Kværs-Tørsbøl UIF's herrer i serie 5, har sponsoreret nyt spillesæt til holdet.

Udflugt til Tranekær Slot

Torsdag den 16. maj

AFGANG FRA

Nybøl Kirke	kl. 8.00
Broager Kirke	kl. 8.05
Egernsund, elektrikeren	kl. 8.10
Ahlmannsparken, Gråsten	kl. 8.20
Bageren Rinkenæs	kl. 8.30
P-pladsen ved Kruså	
Bankocenter	kl. 8.45
Bov Kirke	kl. 8.50
OK Tanken ved motorvejen i Padborg	kl. 9.00

Vi kører forbi Kolding, over Lillebæltsbroen, tværs over det idylliske Fyn og ned over Svendborg til Tranekær Slot på Langeland, hvor vi spiser. Derefter får vi mulighed for at se det berømte slot. Lensgreve Preben Ahlefeldt-Laurvig fortæller levende om Tranekær Slot og slægtens spændende historie. I dag fungerer slottet som bolig for slægtens 13. generation, Greve Christian Ahlefeldt-Laurvig og hans familie. Slottet har 70 værelser. Efter rundvisningen kører vi en tur til Rudkøbing, hvor vi drikker kaffe.

Pris kr. 595,- som er incl. bus, guide, middag, kaffe og rundvisning på Tranekær Slot

Tilmelding på tlf. 2116 0663

GråstenAvis BovAvis Gråsten Rejser

BrilleLeif

Glidende overgang

glas inkl. brillestel

132 €

Svarende til 1000 DKKR ved kurs 750

Tilbudet indeholder:

1 brillestel op til 100 € + 2 progressive glas type ProBasic med Hærdning, Clean coat og Superantirefleksbeh. Max. styrke +5/-5 i stærkeste hovedsnit. De nævnte glas fås også som solglas mod en tillæg på 40€
Andre behandlinger er ikke mulige på denne glastype
Læs mere om andre glastyper og hvilke glas der lige vil opfylde dine synsbehov på min hjemmeside

Ring 3210 6310 - så skal du se!

Bestil tid til synsprøve online eller kom ind i butikken

Forbi Danfoss og til venstre lige efter Calle

BrilleLeif v/Leif Larsen - Apenrader Str. 148, D-24939 Flensburg

www.brilleleif.dk tlf: +45 3210 6310 +49 461 1469 8936

TILLYKKE

Sæt kryds

☐ Tillykke uden foto max. 25 ord ..... 60 kr.
☐ Tillykke med foto max 25 ord ..... 100 kr.
Udover 25 ord 1 kr. pr. ord
☐ Frankeret svarkuvert vedlagt
☐ ..... kr vedlagt evt. i check

Skriv teksten tydeligt på nedenstående linier:
.....
.....
.....
.....

Vigtigt: Skal udfyldes, men kommer ikke i avisen.
Indsenders navn og adresse samt evt. tlf.
.....
.....

Skal være os i hænde senest fredag kl. 18 før indrykningen.
Kuponen kan udfyldes på **www.graastenavis.dk** eller afleveres i Gråsten Avis postkasse i Ulsnæs Centret.

Kværs Kro · Kværsgade 9-11 · Kværs
WWW.KVAERS-KRO.DK
Kværs kro

Guldbryllup

Inger og Johannes Petersen

kan lørdag den 18. maj 2013 fejre guldbryllup

Vi ønsker jer hjerteligt tillykke med dagen

Der er ingen morgensang

Kærlig hilsen Solvej, Hanne, Erik

Pengeskab fundet i slotssøen

To forbipasserende fandt forleden et pengeskab i Gråsten Slotssø. Det var Dennis Abrahamsen og Lena Kock, som var på en dejlig søndagstur ved søen, da de fandt et 50 kg tungt skab.

Politiet kendte godt til skabet, som få dage forinden var blevet stjålet. ▪

Tusind tak

Tusind tak for den store opmærksomhed ved min 70 års fødselsdag. Tak for brevhilsner, vinhilsner, blomsterhilsner og alle de flotte gaver fra Finn, børn, venner,vennekredsen og plejehjemmet.

En kæmpe stor tak til Annemette for det store arbejde med at bage til det sønderjyske kaffebord. Også en tak til Gråsten Avis for den flotte artikel om mig.

Tak alle sammen for en uforglemmelig dag.

Aase Christensen
Gråsten

Tillykke

Vores supermand Gustav fylder 4 år den 18. maj.

Et stort tillykke skal du have fra os som elsker dig.

Fra farmilien i Norge, mormor og bestefar

Hjertelig Tak

For opmærksomheden ved min konfirmation

Det var en uforglemmelig dejlig dag
Mikkel

Tusind tak

for opmærksomheden ved min konfirmation den 5. maj
Jeg havde en rigtig dejlig dag

Venlig hilsen
Nadia Pawlowski

Det lille Teater, Gråsten

"Revolutionen på Als"

af Kaj Nissen

Instruktion: Ulver Skuli Abildgaard

Fredag den 14. juni	kl. 19.30
Søndag den 16. juni	kl. 15.00
Søndag den 16. juni	kl. 19.30
Tirsdag den 18. juni	kl. 19.30
Onsdag den 19. juni	kl. 19.30

Forestillingen er på vores udendørs spilleplads ved Det lille Teater, Ladegaardskov 14, nord for Gråsten

Billetter voksne 80 kr. / Børn 40 kr.

Billetbestilling på tlf. 7465 3767
eller www.lilleteater.dk
Billetter kan købes ved indgangen

Pinsegudstjeneste ved Søgård Sø

Det er nu igen blevet tid for den årlige pinsegudstjeneste ved Søgård Sø, der afholdes af Ensted, Kliplev, Varnæs og Felsted sogne i fællesskab

Mød op til en hyggelig og anderledes frilufts gudstjeneste

2. pinsedag, mandag den 20. maj kl. 10.30

Tag tag evt. en madkurv med til en hyggestund efter gudstjenesten

Vel mødt til en hyggelig dag ved Søgård Sø
Felsted Menighedsråd

Tillykke

Hvem skulle dog tro at denne smukke kvinde bliver 40 årpå søndag

STORT tillykke Pia

Dine børn og din mand

Tusind tak

til alle der sendte mig hilsner, roser og gaver til min konfirmation

Jeg havde en dejlig dag med familie og venner

Hilsen Emma

GUDSTJENESTER

GRÅSTEN SLOTSKIRKE
Søndag den 19. maj kl. 11.00 ved Jan Unold

ADSBØL KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 9.30 ved Jan Unold

BROAGER KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 10.30 ved Karin Kofod
Mandag den 20. maj kl. 9.30 ved Karin Kofod

FELSTED KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 10.00 ved Oliver Karst kirkekaffe
Mandag den 20. maj kl. 10.30 Friluftsgudstjeneste v. Søgård sø

EGERNSUND KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 9.00 ved Henrik Nygaard Andersen

KVÆRS KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 9.30 ved Niels Refskou

RINKENÆS KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 10.30 Rinkenæs Korskirke ved Marianne Østergård Petersen
Mandag den 20 maj kl. 10.30 Rinkenæs gl. Kirke ved Marianne Østergård Petersen
Tirsdag den 21 maj kl. 10.30 Korskirke Pinsegudstjeneste med Dalsmark ved Marianne Østergård Petersen

KLIPLEV KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 10.30 ved Eva Wiwe Løbner
Mandag den 20. maj kl. 10.30 Friluftsgudstjeneste v. Søgård sø

NYBØL KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 10.00 ved Henrik Nygaard Andersen
Mandag den 20. maj kl. 9.00 Børnegudstjeneste. Efterfølgende er der udflugt

VESTER SOTTRUP KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 10.30 ved Vibeke Von Oldenburg Med kransenedlægning v. mindestenene

ULLERUP KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 10.00 ved Anders Kingo
Mandag den 20. maj kl. 10.00 ved Anders Kingo

VARNÆS KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 10.00 ved Povl Callesen
Mandag den 20. maj kl. 10.30 Friluftsgudstjeneste v. Søgård sø

TYSKE GUDSTJENESTER
Søndag den 12. maj kl. 9.30 Gråsten
Mandag den 20. maj kl. 11.00 Kollund fælles dansk-tysk friluftsgudstjeneste

EHLERT® Stenhuggeri
Din lokale stenhugger har til huse i Holbøl
Stenhugger Peter Ehlert
Møllevej 14, Holbøl • 6340 Kruså • tlf. 30 66 50 06
Besøg vores hjemmeside www.ehlert-stone.dk

Virksom viceforstander fylder 50 år

Viceforstander på Rinkenæs Efterskole Lis Østergaard fylder 50 år.

Lis Østergaard, der tidligere har været ansat som efterskolelærer i en årrække og et enkelt år i folkeskolen, kom i 2002 til Rinkenæs Efterskole, hvor hun sammen med sin mand, forstander John Østergaard, blev de daglige ledere af skolen, som i maj 2012 kunne fejre sin 60 års fødselsdag.

- Det har været nogle spændende og udfordrende år, hvor vi som forstanderpar har været med til at sætte vores præg på skolen i samarbejde med vores medarbejdere. Især var skærpelsen af skolens profil til at være en Sang- og musik Efterskole en spændende og stor udfordring, siger Lis Østergaard.

- Musiklinjen, som i daglig tale kaldes Music-Class, er siden blevet en stor succes og tæller ca. halvdelen af skolens elever. Til skoleåret 2012 oprettedes yderligere 3 linjer: Innovation og Håndværk, Kunst og Design & Golf.

Viceforstander Lis Østergaard, Rinkenæs Efterskole, fylder 50 år.
Foto Jimmy Christensen

- Vi venter os rigtig meget af de nye linjer og vi kan allerede nu mærke den store interesse, der er for de nye linjer, siger Lis Østergaard.

- Udover det daglige arbejde som viceforstander er Lis Østergaard meget involveret i Efterskoleforeningens Syd- og Sønderjyske Region, hvor hun sidder i Regionsudvalget. På det personlig plan har arbejdet i bestyrelsen for soldaterhjemmet i Sønderborg fyldt en del ligesom samværet i Sønderborg Y's Mens Club betyder rigtig meget.

- Lis Østergaard har boet mange forskellige steder i Danmark, men ikke tidligere i Sønderjylland. Derfor var det også med stor spænding, da parret i 2002 flyttede til Sønderjylland, men Lis Østergaard fortæller, at det har været nogle skønne år, som hun ikke ville have været foruden.

- Fødselsdagen fejres ved en reception på Rinkenæs Efterskole fredag den 17. maj kl. 15.00. ▪

Pinsegudstjeneste i det fri

Af Søren Gülck

2. pinsedag, mandag den 20. maj kl. 11.00 afholdes der i Gråsten pinsegudstjeneste i det fri.
Gudstjeneste afholdes i Præstegårdshaven på Slotsbakken.

Efter gudstjenesten bliver der tændt op i grillen med efterfølgende fællesspisning og hygge i den smukke have. Ca. kl. 13.30 vil Hans Poulsen vise rundt i Slotshaven.

Der vil være opslået telt i haven, så hvis vejret skulle drille, kan man komme i læ.

Deltagerne opfordres til at tage stol og tæppe med. ▪

Dødsfald

Jens Erik Nissen,
Rinkenæs, er død, 57 år. ▪

Dødsfald

Heidi Madsen, Rinkenæs,
er død, 62 år. ▪

Hjertelig tak

For venlig deltagelse og blomster ved vores kære far

Nis Christian Brodersen's

Sygdom og begravelse

En særlig tak til hjemmeplejen i Gråsten, Bedemand Steffen Jensen, samt præst Jan Unold, for de fine ord

Lillian, Linda og Vivian

Hjertelig tak

for opmærksomheden ved min kære mand og vores far

Christian Meyers

bisættelse i Holbøl Kirke

På familiens vegne
Gyde
Lars Christian, Thomas og Jørgen Peder

Vor kære

Annine Larsen

er stille sovet ind

Broager, den 3. maj 2013

Familien

Bisættelsen har fundet sted

Slotsgadens Blomster
Alt i begravelsesbinderi
Gratis levering til omegnskirker
Slotsgade 26 Gråsten Ring 74 65 17 48

Gråsten blomster
Sundsnæs 2 - 6300 Gråsten
Telefon 74 65 03 03

Smukt begravelsesbinderi
Bårebuketter bringes ud
Frøken Fin
Slotsgade 7 6300 Gråsten Tlf. 7465 0005

Gråsten Bedemandsforretning
Mågevej 12, 6300 Gråsten - Mobil 61 55 47 80
Døgnvagt 70 12 20 12
www.rabol-jorgensen.dk
post@rabol-jorgensen.dk
Svend Hedegaard
Ikke med i folkekirken - borgerlig begravelse - andre religioner
Rabøl Jørgensens Begravelsesforretninger

Konfirmation i Kværs

Konfirmation i Gråsten

LÆGE ANNEMETTE ALS
Holder lukket fra
Mandag den 13. til fredag den 17. maj
begge dage inkl.

Ved akut eller uopsættelig behov for lægehjælp
kontakt hverdage kl. 8.00 – 9.00
Lægerne Ulsnæs 4
på tlf. 7465 1144

HUSK SYGESIKRINGSKORT
Hav altid emballagen ved dig ved medicinbestilling.

Husk medicinbestilling senest fredag den 10. maj

GIG er trukket i arbejdstøjet

Af Gunnar Hattesen

Gråsten Idræts- og Gymnastikforening har efter generalforsamlingen konstitueret sig med Lilian Kaad som formand.

Næstformand blev Bente N. Kaehne, mens Annette Alnor varetager posten som kasserer. Sekretær blev Marianne N Kaehne.

De øvrige bestyrelsesmedlemmer er Mette Jochimsen, Jette Clausen, Dorte Melgaard, Tina Dreyer og Dorte Alnor Meinke.

Bestyrelsen havde indstillet 81-årige Anton Mortensen, der trods hans høje alder, stadig er aktiv instruktør i foreningen, til Årets idrætslederpris i DGI Sønderjylland. Desværre blev han ikke valgt, på trods af, at bestyrelsen i GIG og mange andre mener at han bestemt havde fortjent det.

- Han er en aktiv ildsjæl og et stort forbilled for mange af os, siger formanden Lilian Kaad.

Gig har desuden nettop modtaget 1000 kr fra Broager Sparekasse og 6335 kr fra Sydbankfonden til hjælp til indkøb af instruktørmapper til alle foreningens aktive og flittige frivillige instruktører.

- Foreningen har en bred vifte af tilbud til alle aldre. Lige nu er vi aktive med Atletik, gang, stavgang, løb og CrossGym, og til september begynder alle vores indendørs gymnastikhold for både børn, unge og voksne, siger næstformanden Bente Kaehne. ▪

Friluftsgudstjeneste i Gråsten

Mandag den 20. maj – 2. pinsedag kl. 11.00

Inviterer Gråsten Adsbøl og Kværs kirker
til Friluftsgudstjeneste i Præstegårdshaven i Gråsten

Efterfølgende er der tændt op i grillen
til fælles spisning og hygge.

Kl. ca. 13.30 vil Hans Poulsen vise rundt i Gråsten slotshave
Deltagere opfordres til at tage stole og evt. tæppe med.

Med venlig hilsen
Menighedsrådene for Gråsten Adsbøl og Kværs

LÆSERBREV

Flytter jobs fra yderområder

Rigtig mange i Sønderborg Kommune har givet udtryk for deres utilfredshed med lukningen af Sønderborg Kaserne samt andre statslige arbejdspladser. Man har påpeget de negative økonomiske konsekvenser for Sønderborg. Store dele af byrådet ønsker kompensation fra staten, og det er også forståeligt nok.

Men hvorfor overvejer man så i Sønderborg at flytte kommunale arbejdspladser fra både Gråsten og Nordborg?

Det har de samme økonomiske konsekvenser for disse byer, som det har for Sønderborg, da der blev flyttet statslige arbejdspladser fra kommunen.

Man kan ikke græde over statens dispositioner, hvis man gør det samme i sin egen kommune, nemlig flytte arbejdspladser fra "yderområderne".

Sven Jensen, Tørsbølgade 48,Tørsbøl
Byrådskandidat for Slesvigsk Parti

Åben Have i Kruså

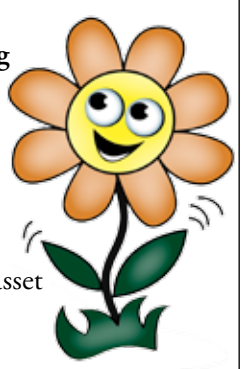
I den kommende weekend
den 18. og 19. maj kl. 10 - 17
er der åbent have hos Ragnhild og Kurt Beeck Skovvej 15 i Kruså

Haven er ca. 1800 m² stor
og ender ved Krusåen.

Haven indeholder rhododendron, stauder, formklippede træer og mange roser.Desuden er der indpasset et ret stort vandparti og vandløb.

Haven er desuden også
åben den 15. og 16 juni og den 7 juli

Alle er velkomne



GRÅSTEN RINGRIDERFORENING
afholder

Komitémøde

TORSDAG DEN 30. MAJ 2013
KL. 19.30 PÅ ALNOR KRO

KTUIF

Kværs/Tørsbøl Ungdoms- og Idrætsforening

PROGRAM FOR K.T.U.I.F.'S SPORTSFEST 2013

VIKINGE WEEKEND I KVÆRS

Onsdag den 29. maj

Kl. 17.00 Fernisering af kunstudstillingen i Kværshallen hvor lokale kunstnere og gæsteudstiller fremviser deres værker. Åbningstale ved/Overinspektør ved Sønderborg slot Peter Dragsbo

Torsdag den 30. maj

Kl. 15.00-18.00 Kunst i Kværshallen åben

Kl. 19.00 Støtteklubbens årlige lottospil og amerikansk lotteri i teltet på pladsen.

Fredag den 31. maj kl. 19.00 til 01.00

Inviterer vi til årets fællesspisning i teltet, hvor man selv tager madkurv med eller bestiller Vikinge buffet fra BS-food i Augustenborg. Buffeten koster kr. 100,-

Vikinge Buffet

Spis som en viking. Fredag den 31. maj 2013
Helstegt marineret svinekølle (udskåret ved bordet) med provence kartofler, wiskysouce, blandet salat og pastasalat.
2 slags dreesing, flutes og kryddersmør.
Dessert: Vaffelis
pris kr. 100,-

Bestil senest den 23. maj hos Sonja tlf. 74659525 eller Hans tlf. 29912367

Kl. 19.00-1.00 Musik og underholdning ved Henrik og Klaus fra OS3. Entré kr. 75,-

Lørdag den 1. juni

Kl. 9.00 Fælles morgenmad pris kr. 20,-

Kl. 9.30 Står gymnastikafdelingen for opvarmning inden årets Gaderundboldturnering

Kl. 10.00-15.00 Gaderundbold. Husk tilmelding senest den 20. maj til Hans Lenger tlf. 29912367

Kl. 11.00-17.00 Kunst i Kværshallen åben

Kl. 15.00 Lagkage konkurrence. Præmie til flotteste og bedste lagkage.

Hele lørdagen igennem vil der være en masse aktiviteter på pladsen:

Krea værksted **Legehjørne for små børn**

Vikingespil **Fiskedam**

Andre sjove oplevelser **Hoppeborge**

Kl. 15.30 starter cykelringridning
børn Ca. 16.00 starter ringridning for knallerter, crossere, havetraktorer og mindre traktorer.

Fra kl. ca. 14.30 kan der købes kaffe og kage.

Fra kl. ca. 17.30 kan man købe KTUIF -gryde med ris til 25 kr.

I løbet af eftermiddagen vil der blive kåret vinderen af gaderundboldturneringen, uddelt gevinster på indskudsbeviser og udnævnt evt. æresmedlemmer.

Hele dagen kan der købes ringriderpølser, sportsboller og div. drikkevarer ligesom der vil være musik i teltet

Der tages forbehold mod evt. ændringer i programmet. Aktuelt program findes på festpladsen

Det er ikke tilladt selv at medbringe øl, spiritus eller vand på pladsen

Alle er velkomne til en fornøjelig og festlig sportsuge

Det er sundt at være i gang

Af Gunnar Hattesen

Britha Børm, Nederbyvej 87, Rinkenæs, fylder onsdag den 15. maj 70 år.

Hun er en hjælpsom, arbejdsom og udadvendt kvinde, som i mange år har haft en travl hverdag. Hun stammer fra Skærbæk, og kom i 1961 til Rinkenæs. To år efter blev hun gift med murermester Johannes Børm, og parret kunne forleden fejre guldbryllup.

I 13 år arbejdede hun på Hotel Sønderhav, men har i de seneste 13 år arbejdet som køkkenassistent på aflastningshjemmet i Rendbjerg.

Hun sad i en årrække i bestyrelsen for Rinkenæs Husholdningsforening.

I ægteskabet er der opvokset 3 børn. Kjeld er murermester, Peter er murer og Lise er sosu-assistent. ▪

Britha Børm, Rinkenæs, fylder 70 år.

Foto Søren Gülck

FODBOLD – live

PÅ ÅRSBJERG IDRÆTSANLÆG

TOPOPGØR

SERIE 4 - SUB, Sønderborg

Lørdag den 18. maj kl. 15.30

Øvrige kampe:

Tirsdag den 14. maj	19.00: Serie 4 – Lundtoft(serie 3) Landspokal	
Onsdag den 22. maj	19.00: Supervet. 2	- Egen UI
Torsdag den 23. maj	18.30: U – 14 dr. M2	- Ribe
Lørdag den 25. maj	11.00: U – 13 dr. B	- Midtals
Lørdag den 25. maj	15.00: U – 17 dr. M2	- Kolding B
Søndag den 26. maj	13.00: U 14 dr. B	- Rødekro

Målaktionærer nr. 88 og 26 har vundet kr. 75,-
Gratis adgang til alle kampe
På gensyn

GRÅSTEN RINGRIDERFORENING

TOM BOLA

GRÅSTEN RINGRIDNING

Med henblik på fordeling af tombolaens overskud i 2013, beder vi de foreninger, der måtte have interesse i at komme i betragtning, sende en ansøgning senest den

9. juni 2013

Ansøgningen skal indeholde oplysning om, hvad et eventuelt tildelt beløb tænkes anvendt til.

Overskuddet vil fortrinsvis blive uddelt til ungdomsarbejde i Gråsten lokalområde. Uddeling foregår i oktober 2013.

Ansøgning sendes til:
Anders Wollsen
Ladegårdskov 2
6300 Gråsten

Stigevogn

Gråsten Frivillige Brandværn renoverer en stigevogn for 690.000 kroner. Det lokale brandværn købte den brugte stigevogn i 2011 for 900.000 kroner, men nu skal vognen altså renoveres. ▪

Lotteri

I anledning af 10-års jubilæet med kunstudstilling i Kværshallen afholder kunstnerne et billedkunstlotteri under hele udstillingen til fordel for sygehusklovnene på Sønderborg Sygehus.

Præmierne er sponsoreret af nogle af udstillerne." ▪

Mister 100 job

I den kommende tid flytter Danfoss 200 arbejdspladser til Danfoss Nordborg. Arbejdspladserne kommer fra Danfoss Power Electronics afdelinger på Jyllandsgade i Sønderborg og i Gråsten, fordelt med cirka halvdelen fra hvert sted. ▪

Konfirmation i Egernsund

Flagene var røget til tops, da der forleden var konfirmation i Egernsund Kirke med sognepræst Camilla Synnøve Hansen.
I tilfældig rækkefølge ses Dennis Hansen, Henrik Kraft, Kasper Benthien, Katrine Svane Lyhne, Line Bech Nellemann Hansen, Maiken Ren, Martin Bruhn Munch Hansen, Melanie Nissen Hansen, Michelle Albæk Andersen, Mikkel Schelke, Nadia Pawlowski, Simon Petersen, Sofia Christensen, Stephanie Mou Hertz Andersen og Tobias Elneff Sehrt Lauridsen.
Foto Leif Møller Jensen

Børnehavebørnene boltrer sig på Catrinesminde Teglværk. Foto Søren Gülck

Børnehaveleder Bodil Tornø foran børnehaven, som bliver ombygget og udvidet.
Foto Søren Gülck

Børnehave udvider i Broager

Af Søren Gülck

31 børn fra Broager Danske Børnehave på Vestergade i Broager er for tiden flyttet til Cathrinesmindes Teglværk, hvor de nyder anderledes udfordrende omgivelser.

Den midlertidige børnehave er indrettet i en af de røde barakker.

Børnehavebørnene skal være der til efteråret, mens børnehaven på Vestergade er under ombygning og udvidelse.

Broager Danske Børnehave er en selvejende institution, der udover børnehaven på Vestergade, også ejede børnehaven på Nejsvej. Børnehaven på Nejsvej er solgt til Sønderborg Kommune for 1 million kroner, og pengene fra handlen går til udvidelse og ombygning på Vestergade, som netop er gået i gang.

Børnehaven udvides med i alt 50 kvm., som består af en tilbygning til den eksisterende bygning.

Tilbygningen bliver indrettet til grupperum, og de eksisterende bygninger ombygges til et stort fællesrum med udvidet køkkenfaciliteter, siger børnehaveleder Bodil Tornø.

Udvidelsen betyder, at børnehaven inddrager en del af legepladsen, som man søger fonde om at få genetableret. ▪

Årsskrift

Det ny årsskrift fra museet og Venneforeningen på Cathrinesminde Teglværk fortæller om det gamle teglværkslandskab ved Illerstrand. ▪

ÅBENT HUS
på Iller Slot, Slotsvej 20, Broager
Søndag den 19. maj kl 10-16
Vi glæder os til at se jer
Randi Lunding &
Torben Dahl Christensen

Ældre Sagen
Broager Lokalbestyrelse

SPIL KROLF I BROAGER FRA TIRSDAG, DEN 21. MAJ KL. 10.00.
Derefter tirsdage kl. 10.00 til 12.00 og torsdage kl. 14.30 til 16.30 på det nyanlagte areal ved Ældre Sagen's petanquebaneanlæg på Ringriderpladsen.
Deltagerbetaling kr. 100.00 for sæson.
Kontaktpersoner Grete Zachariassen tlf. 7444 1136, eller Anne Kathrine Nygaard tlf. 7444 2952 Tilmeld dig eller mød op direkte på banen.
Kom, prøv – og se om det er noget for dig. Betaling senest efter 2 spilledage.

CYKELTUR MED GRILLARRANGEMENT
15. JUNI kl. 13.00 fra Broager kirke. Der cykles bl.a. til Skeldegaard, hvor Carl Jürgen Bock fortæller. Senere videre til Spar Es, hvor medbragt kaffe kan drikkes. Senere grillpølser – spis hvad du kan - med diverse tilbehør. Vi forventer at spise omkring kl. 17.00. Pris kr. 50,00. Man kan cykle, selvtransportere i bil på turen eller alene deltage i grillarrangementet. Deltagermåden oplyses ved tilmelding. Tilmelding før 31. maj til Nowak tlf. 7444 2371. Senere tilmelding til Bruno Jørgensen tlf. 7444 2095. Seneste frist 11. juni. MEDBRING PETANQUEKUGLER OG ANDET TIL SPIL.

Støt vore sponsorer

BYGMA GRÅSTEN
Ulsnæs 20-22 · 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 10 11
GuldBageren®
Amtsvejen 13, Nybøl, 6400 Sønderborg

Næste annonce forventes uge 24 her i Gråsten avis

EK el-service
aut. el-installatør
INDUSTRI · LANDBRUG · BOLIG
TELE OG DATA INSTALLATIONER
HVIDEVARESERVICE
Tlf. 74 44 07 86 · Mobil 40 29 99 50
Mølmark 13 · 6310 Broager
www.ek-el.dk

Vi ønsker alle vores kunder GOD PINSE

Super Brugsen Broager

Grillkoteletter
1 kg 6-8 stk
eller
Skinkeschnitzler
1 kg

50.00

Løgumkloster
Hele eller skiveskåret

2 stk
25.00

ÅBNINGSTIDER
Fredag den 17. maj **8.30 - 19.00**
Lørdag den 18. maj **8.30 - 18.00**
Søndag Pinsedag **LUKKET**
Mandag 2. Pinsedag **LUKKET**

Polar Is
Vanille
Nougat
3-farvet

Pr. Liter kun
10.00

Max. 4 liter pr. kunde

Flambé Grillbriketter

9 kg
44.95

A.P.
Rosso,
Blanco
eller
Rosato

75 cl
29.00

Magnum is

4-pak
20.00

Mjelsmark æg
Str. M

15 stk
20.00

Endagstilbud

MANDAG
Blandet fars
1 kg.

35.00

TIRSDAG
Frugt
8 stk.

12.95

ONSDAG
Coop Pålæg
Pr pakke

9.00

TORSDAG
Bagerens franskbrød

12.00

FREDAG
Vej selv slik
Pr. 100 gr.

8.95

LØRDAG
Morgenæg
10 stk.

12.00

DELIKATESSEN

Luxus smørrebrød

6 stk
100.00

BAGERAFDELINGEN

Kærnemælkshorn
eller
Skagenshorn

4 stk
20.00

300 hørte Flemming Jensen

Kulturarrangementerne i Cathrinesminde Teglværk er blevet et sandt tilløbsstykke. Forleden trak skuespilleren Flemming Jensen 300 mennesker til sit foredrag.

Foto Jimmy Christensen

Dagplejens dag i Broager

Dagplejebørnene havde en herlig formiddag på sportspladen.

Fotos Søren Gülck

Af Søren Gülck

I Broager var dagplejernes dag henlagt til sportspladsen ved skolen, hvor barnevogne pyntet med flag, grene og balloner og masser af glade børn fyldte godt op.

Børnene blev fra morgenstunden modtaget af Bamse og Kylling. Det vakte naturligvis begejstring og gensynsglæde hos mange børn.

Efter boller fra Palles Bageri, juice fra Super-Brugsen i Broager og frugt fra Broager Sparekasse var indtaget, blev børnene udfordret af unge gøgleraspiranter fra EUC.

Trætte og mættet af indtryk ventede en middagslur efter en herlig formiddag. ▪

Sjovt at være spejder

Spejderne er kommet til "Østrig", hvor de finder Tanja Kimpel fra Broager, der er faldet ned i en slugt og er kommet slemt til skade. Det er nu deres opgave at yde førstehjælp til Tanja, så de kan rede hendes liv.

Spejderne fra Broager har det sjovt. På patruljemøderne rejser de for tiden fra land til land for at øve sig i førstehjælp

På deres "jordomrejse" er det deres opgave at hjælpe de nødstedede. Senere fortsætter spejderne i fantasien til Italien, Schweiz og Spanien. ▪

Dødsfald

Torben Johannsen, Egernsund, er død, 40 år. ▪

KULTURHUSET DGS EGERNSUND

Vær med til at give vores dejlige egn et område vi alle kan nyde og bruge.

Vi har med Kulturhuset Den Gamle Skole i Egernsund alle muligheder for at danne rammerne for et samlingssted for Broagerland og Graastenområdet.

Og du kan med din stemme være med til at realisere projektet.

Gå ind på:
dr.dk/nyheder/kultur/byg-det-op/vis?id=861
og klik „Synes godt om"

Fordi Vandkants-Danmark er et dejligt sted at være

Din Sundhedspartner
Jane Gottlieb
Hele familiens massør
* Sportsmassage
(Læge- og Fysioterapeuteksamineret)
* Idrætsskadeterapeut
(Lægeeksamineret)
* Sportsakupunktur
Danske MASSØRER OG TERAPEUTER www.d-m-t.dk
Skeldevej 17, 6310 Broager
(Kør ad Mølmark 1,5 km udenfor Broager)
Tlf.: 22 94 94 09

Hår - Design
v/ Vivian Jessen
6310 Broager
Storegade 15
Tlf. 7444 0035

BROAGER AUTOVÆRKSTED
REPARATION AF ALLE BILMÆRKER
Service – bremser – syn m.m.
Var der fejl på synsrapporten - lad os gi' et tilbud
Altid små priser på olieservice, samt serviceeftersyn efter bilens foreskrifter
Få en pris på det service som passer dig
Mulighed for lånebil
Nissan Pixo 1,0 Acenta, sort, årg. 7/2010
kun kørt 24.000 km, fj. Betjent centrallås, el-ruder for, antispin m.m, 6 x airbags, 22,7 km/ltr, ½ årlig ejerafgift kr 290,-, meget velholdt
kr. 64.900,-
Se bilerne på www.broager-auto.dk
Se mere på vores hjemmeside www.broager-auto.dk
Industrivej 1 · 6310 Broager· Tlf. 74 44 27 97
broagerauto@tdcadsl.dk

54 på tur til Sydslesvig

Af Frede Weber Andreasen

Med Christian Kronika som guide var 54 medlemmer af Ældre Sagen i Broager på en heldagstur til Sydslesvig.

Første stop var Langballig, hvor kaffen blev indtaget. Turen fortsatte til den idylliske havneby Kappel. Derefter nød deltagerne en dejlig sejltur på Slien til Slesvig.

På hele turen øsede Christian Kronika ud af sin store viden. Efter en bytur i Slesvig fik deltagerne en rundvisning på A. P. Møller Skolen af rektor Jørgen Kühn.Gymnasiet har 575 elever og er bygget af sten fra Petersen Tegl. ▪

Deltagerne havde en spændende udflugt til Sydslesvig.

Fotos Carl Heinz Nowak

Borgmester Aase Nyegaard klippede snoren til den nye brandbil. Foto Finn Jonasson

Ny brandbil i Broager

Af Gunnar Hattesen

Broager Frivillige Brandværns tog forleden sin nye følgevogn i brug.

Følgevognen første udrykning blev en traktorbrand i Skelde.

Ved en sammenkomst på brandstationen fortalte brandkaptajn Ole Nilsen om årsagen til, at man havde samlet penge ind til indkøb af bilen.

Blandt de indbudte gæster var borgmester Aase Nyegaard og direktør Lars Christensen, Broager Sparekasse, som har givet et økonomisk bidrag til opbygning af følgevognen. ▪

BILLIGERE BILSYN
I BROAGER

Bilsyn nu kun
350,-
inkl. moms

ÅBNINGSTIDER

Mandag - tirsdag	8.00-16.00
Onsdag	Lukket
Torsdag	8.00-17.00
Fredag	8.00-15.30
	eller efter aftale

Bestil tid til bilsyn hos Christian Jørgensen tlf.
61 60 08 08
Nemt og billigt

BROAGER BILSYN
Ved Christian Jørgensen
Ramsherred 3, 6310 Broager
www.bbsyn.dk CJ@broagerbilsyn.dk
HUSK Vi er også motorkontor!

Sikkerhed i byen www.BBSYN.DK 61 60 08 08 Broager Bilsyn

Gammelmark Strand Camping

En naturperle i Sønderjylland!

Konfirmation i Nybøl

Søndag var der konfirmation i Nybøl Kirke ved sognepræst Henrik Andersen.

Foto Alfred Køpke

Graver er fratrådt i Nybøl

Nybøl Kirke har været plaget af uro omkring kirkegraveren.

Af Søren Gülck

24 personer fra Nybøl, deriblandt flere tidligere menighedsrådsmedlemmer, var tirsdag aften mødt op for at overvære menighedsrådsmødet.

Fremmødet var en protest over, at det nye menighedsråd først afskedigede graver Allan Skrubbetrag, og efterfølgende med fagforeningens mellemkomst ændrede afskedigelsen til en fratrædelse.

Protestgruppen mener, at det var en urimelig og ubegrundet afskedigelse af Allan Skrubbeltrang, der har været ansat i tre år som graver. ▪

Konfirmation i Ullerup den 5. maj

Dagplejedag i Nybøl

Onsdag den 8. maj holdt den kommunale dagpleje i Nybøl Dagplejedag. Temaet i År var regnbuensfarver. Hver dagplejer og børn var hver deres farve rød, gul, grøn eller blå.

Dagen startede med morgenmad i spejderhytten.

Dagplebørnene havde en hyggelig dag.

Herefter pyntede alle hver deres barnevogne, der blev malet i hovedet og håret fik et spray hårfarve så alt passede sammen.

Turen gik igennem byen og målet var nybøl grillen, hvor menuen lød på pølser og pomfritter og der blev også serveret saftevand.

Da alle var godt mætte gik turen retur til spejderhytten og her skulle alle sove til middag.

Dagen sluttede med dejlig solskin og forældrene kom med hver deres picnickurv. Der blev hygget og snakket på kryds og tværs. ▪

Lokalhistorisk Forening for Sundeveds udflugt går i år til Slesvig og Dannevirke

Turen foregår 5. juni 2013 fra kl. 9.00 til 17.00 og der køres til Mysunde og Bustrup, hvor slaget ved Dannevirke foregik i 1864. ***Der køres i bus fra Nybøl Idrætsforenings klubhus, Skolevænget 18.***
Efter en kort pause ved Gottorp Slot går turen videre over forstaden Frederiksberg til Dannevirke. Efter en let frokost fremvises Dannevirke med Valdemarsmuren og den renoverede skanse. Vi kører så til Sankelmark, hvor 7. Brigade holdt østrigerne tilbage, medens resten af hæren kunne trække sig tilbage til Dybbøl Banke. Herefter kaffe og kage på Bilskov Kro samt en fortælling om Nordens blodigste slag ved Isted 1850. På hjemturen gøres der holdt ved Flensborg gamle Kirkegård for at se Istedløven og de gamle soldatergrave. Hjemkomst ca. klokken 17.
Turleder er Arne Jessen, Nybøl.
Prisen er maks. 350 kr. inkl. overfart ved Mysunde, let frokost og kaffe/kage på Bilskov Kro. Øl/vand og kaffe kan købes i bussen. Turen gennemføres ved min. 30 - og maksimum 50 deltagere. *Tilmelding efter "først til mølle"-princippet* **senest 24. maj.**
E-mail: sundevedarkiv@gmail.com
eller John Solkær Pedersen, telefon 21 21 55 52
eller Folker Svane, telefon 40 17 17 41
www.sundevedarkiv.dk

RØDE KORS
Besøg genbrugsbutikken med
MØBLER – TING – TØJ
og gør et godt køb
Stationsgade 3, Vester Sottrup, 6400 Sønderborg · Tlf. 40 76 22 36
ÅBNINGSTIDER: Man.-tirs.-ons.-tors. kl. 15-17.30, lørdag kl. 10-13
VI MODTAGER GERNE BRUGBARE MØBLER OG ANDRE TING
DØDSBOER AFHENTES EFTER AFTALE

Elvira Madigan
APE 50
- Fås også som invalidekøretøj - Kræver ikke kørekort
Fordelagtige og kundevenlige priser. Kontakt os for aktuel pris
Ritter Trim
v/ Ove Ritter
Lundsgårdsvej 18, Vester Sottrup
6400 Sønderborg
Mobil 40 21 86 24
www.rittertrim.dk

Nygifte

I Sottrup Kirke blev Nickie Neupart, datter af Gay Hafstrøm og Keld Neupart, Kolding, viet til Henrik Damm Mathiesen, søn af Gudrun og Egon Mathiesen, Vester Sottrup.

Bryllupsfesten blev holdt på Ballebro Færgekro. ▪

ENG TIL AFGRÆSNING UDLEJES
Den er på 1,5 ha.
HENVENDELSE TLF. 7446 1414

Hørt i byen

Gråsten Fjerkræ modtog 424 ansøgere til 2 stillinger som pr-ansvarlig og chauffør. 7 ansøgere til jobbet som pr-medarbejder er udvalgt til samtale og 2 chauffører er udvalgt til samtale.

92 bankospillere deltog i bankospillet på Ringriderpladsen.

Bryllupsklokkerne i Gråsten Slotskirke ringer lørdag 3. august for Stefanie Meyhoft-Nissen og Ken Petersen, Kværs, Den vordende brudgom friede til sin kæreste under en ferie sidste år i USA på stranden ved Miami Beach.

Jens Hansen, Hasselkær 15 B, Felsted, fylder onsdag den 15. maj 90 år.

Sylvia Laue, der er pastor for den tyske menighed, blev lørdag gift i Gråsten Slotskirke til Dieter Fuchs. Parret har kendt hinanden i 1.312 dage. Efter vielsen var gæsterne inviteret til sammenkomst i den tyske præstegård på Ahlmannsvej.

Fhv. højskoleforstander Kristian Kjær Nielsen, Rønshoved, er blevet valgt til bestyrelsen for Sprogforeningen. Foreningen har 995 medlemmer i Sønderjylland og 672 i Sydslesvig.

Da Marianne Christiansen søndag blev bispeindviet i Haderslev Domkirke var hun kun den 7. biskop siden 1920. I alt 680 gæster var på plads i kirken, deriblandt formand for Holbøl Menighedsråd, Per Ihle, og sognepræst Hanne Christensen, Holbøl.

Politiet advarer folk mod at give penge til sigøjnerkvinder og piger, som tigger på gaden i Gråsten. De udgiver sig for at være døve, der samler ind til en organisation. ▪

Ahlmannslægten på besøg i Gråsten

Af Søren Gülck

Medlemmer af Ahlmann-slægten var i weekenden på besøg i Gråsten. Det skete i forbindelse med en slægtsfest. Slægten tæller omkring 290 efterkommere spredt ud over spredt ud over mange lande. En stor del bor i Danmark og Tyskland.

Familien Ahlmann satte i den grad sit præg på Gråsten i det det 19. århundrede. Som et minde over slægtens store betydning har man i Gråsten Ahlmannsparken og Ahlmannsvej.

Lørdag ankom familien til Gråsten Havn med hjuldamperen Helene af Haderslev, der var lejet for at sejle gæsterne fra Sønderborg til Gråsten.

På havnen ventende busser klar til at kører slægten rundt i slotsbyen.

De besøgte de gamle huse i Borggade 1 og Borggården, hvor man kan se en plakette med navnene Marie og Otto F. Ahlmann 1822 – 1852 og naturligvis Gråstens mindste hus i Domhusparken, der fungerer som et mødelokale. ▪

Ahlmanns-slægten besøgte Gråsten i forbindelse med en slægtfest. Foto Søren Gülck

Historisk Forening for Graasten By og Egn

Spændende eftermiddagstur syd for grænsen

LØRDAG DEN 15. JUNI 2013

Turen går til KZ Gedenk- und Begegnungsstätte i Ladelund og Christian Lassens Minde Museum i Jardelund

Afgang fra Ahlmannsparken kl. 12.00 og hjemkomst ca. kl. 18.00

Max 50 personer. Foreningens medlemmer kr. 150,- ikke-medlemmer kr. 180,- som dækker bus, guide, entré og kaffe. **Husk pas**

Tilmelding til formand Bodil Gregersen tlf. 74653181 eller 24237079 senest den 7. juni

Bestyrelsen

Sole e Mare
Restaurant - Café - Bar

Pinsebuffet

Lørdag Pinsebuffet
129,-
Søndag Pinsebuffet
129,-
2. pinsedag 3 retters menu
129,-

Marinavej 1, Rendbjerg
6320 Egernsund
Tlf. 5280 3802

Åbingstider: **MANDAG-FREDAG 17-22**
LØRDAG OG SØNDAG 12-22
Man kan desværre først betale med Dankort fra 1. juni

GRÅSTEN KARATE KLUB
Shin Kyokushinkai
Karate for alle, som det trænes i Japan
Holdstart januar & september. Læs mere på www.graastenkarateklub.dk

Pasfoto på 3 minutter

Studie 66
Fotograf og Fotohandel
v/ Alfred Køpke
Borggade 1, Gråsten
Tlf. 7465 0999

Giv mor en fridag i Pinsen

Lørdag den 18. maj fra kl. 18.00 til kl. 20.00
Søndag den 19. maj fra kl. 12.00 til kl. 14.00
Søndag den 19. maj fra kl. 18.00 til kl. 20.00

MENU
Stor hakkebøf med Bearnaise sauce
Pommes frites
og ta selv salat bar
****
Kr. 98,00
Kun mod forud bestilling

ALNOR KRO
v/Bente & Kenneth Sonnichsen
Gl. Færgevej 38. Alnor. 6300 Gråsten
Tel. +45 74 65 12 68 Fax +45 74 65 37 74
www.alnorkro.dk · alnor.kro@get2net.dk

Kværs kro
Studenterbuffet
Leveres til og med 30. september
Barbeque marineret oksesteg, tandorimarineret kyllingebryst og svinefilet glaseret med pesto-sennep. Dertil flødekartofler med flåede tomater, pastasalet, mixed salat med dressing. . . . . KUN kr. **79,50**
Kværsgade 9-11, Kværs Tlf: 7465 9206 - Fax: 7465 9559 - Mail: info@kvaers-kro.dk
www.kvaers-kro.dk

Skal vi også sælge din bolig?

Rødstensvilla på dejlig stor grund

1- familieshus

Rinkenæs
Nederbyvej 154
Her får du en charmerende villa med en dejlig beliggenhed i Rinkenæs by, hvorfra du har cykelafstand til Flensborg Fjord. I dag fremtræder villaen i god stand med bl.a. betontagsten fra 1997, trævinduer og gasfyr fra 2002.

Pris: 950.000 **Brt.:** 5.453
Udb.: 50.000 **Nt.:** 5.330
Alternativ finansiering:
Delvist afdragsfrit
Brt./net: 3.553/3.726
Sagsnr. 619

E

m²	m²			
157	1.482	1/5	2	1900

Dejligt parcelhus i Dyrkobbel

1- familieshus

PARCELHUS MED BØRNEAFDELING

Gråsten
Dyrkobbel 79
Drømmer du om at bo i et godt nabolag, ved naturskønne omgivelser og nær centrum af byen hvor du både finder skole, børnehave og gode indkøbsmuligheder. Her får du det helt rette hjem til din familie. Parcelhuset er opført i 1985 og er over de senester år blevet flot moderniseret, hvorfor den i dag fremstår som en dejlig og indflytningsklar bolig med plads.

Pris: 1.795.000 **Brt.:** 9.443
Udb.: 90.000 **Nt.:** 8.753
Alternativ finansiering:
Delvist afdragsfrit
Brt./net: 5.815/5.695
Sagsnr. 647

C

m²	m²			
152	765	1/5	1	1985

Dejligt parcelhus i Broager by

1- familieshus

Broager
Møllegade 45
Her får du et dejligt parcelhus med en attraktiv beliggenhed i Broager by. Til huset hører flisebelagt indkørsel med plads til 2 biler. Muret garge med el-port. Velanlagt have med både åben og overdækket terrasse. Broager er en attraktiv by der er kendt for at ligge nær naturskønne omgivelser og have et aktivt foreningsliv. Byen byder på gode indkøbsmuligheder, skole til 9 klasse, børnehave, mm.

Pris: 1.450.000 **Brt.:** 7.728
Udb.: 75.000 **Nt.:** 7.255
Alternativ finansiering:
Delvist afdragsfrit
Brt./net: 4.803/4.790
Sagsnr. 649

E

m²	m²			
155	867	2/3	1	1966

KUN KR. 495.000

Sommerhus på egen grund

Fritidshus

Egernsund
Teglbakken 22
Panbo træsommerhus med en dejlig beliggenhed i attraktivt sommerhuskvarter i Rendbjerg. Fra huset er der bl.a. kort afstand til gendarmstien langs fjorden, Gråsten og Sønderborg slot, 18 hullers golfbane i Rinkenæs mm.

Pris: 495.000 **Brt.:** 3.307
Udb.: 25.000 **Nt.:** 3.370
Alternativ finansiering:
Delvist afdragsfrit
Brt./net: 3.325/3.270
Sagsnr. 314

m²	m²			
51	803	1/2	1	1977

Flot renoveret patriciervilla

1- familieshus

FLOT RENOVERET I 2008/2009

Kollund
Lærkevej 2A
Flot partriciervilla skønt beliggende på lukket villavej i Kollund, med en skøn udsigt til Flensborg Fjord. Her er virkelig en ejendom der oser af kvalitet og charme og beliggenheden er unik.

Pris: 1.950.000 **Brt.:** 10.453
Udb.: 100.000 **Nt.:** 9.308
Alternativ finansiering:
Delvist afdragsfrit
Brt./net: 6.415/5.923
Sagsnr. 7421

D

m²	m²			
222/13	1.132	4/4	2	1911

Ejerlejlighed med fantastisk udsigt

Ejerlejlighed

EJERLEJLIGHED MED FLOT DESIGN OG UDSØGT KVALITET.

Gråsten
Bellevue 2 lejl. 5
Her får du en flot ejerlejlighed, beliggende i en imponerende bygning med et stærkt og minimalistisk udseende. Når du træder ind i lejligheden, vil du med det samme blive betaget af den fantastiske udsigt til vandet.

Pris: 1.795.000 **Brt.:** 9.470
Udb.: 90.000 **Nt.:** 8.571
Alternativ finansiering:
Delvist afdragsfrit
Brt./net: 10.736/9.319
Sagsnr. 604

C

m²	m²			
78	607	1/2	1	2006

Stor villa med kælder

1- familieshus

EN VILLA MED MANGE MULIGHEDER

Adsbøl
Smedebakken 12
Her får du en spændende, anderledes og rummelig villa med kælder, beliggende for enden af rolig villavej. Til huset hører: Flisebelagt indkørsel, carport med redskabsskur, stor overdækket terrasse samt hyggelig have.

Pris: 775.000 **Brt.:** 4.748
Udb.: 40.000 **Nt.:** 4.604
Alternativ finansiering:
Delvist afdragsfrit
Brt./net: 2.669/2.822
Sagsnr. 612

E

m²	m²			
175/38	705	1/4	2	1968

Sommerhus i skønne omgivelser

Fritidshus

Rendbjerg
Teglbakken 93
Her får du et sommerhus i naturskønne omgivelser, med kig til Flensborg Fjord og en dejlig stor have med plads til boldspil og hygge. Sommerhuset er beliggende i attraktivt og roligt sommerhusområde.

Pris: 835.000 **Brt.:** 5.062
Udb.: 45.000 **Nt.:** 4.895
Alternativ finansiering:
Delvist afdragsfrit
Brt./net: 4.458/4.229
Sagsnr. 624

m²	m²			
87	801	1/3	1	1980

Estate Kjeld Faaborg
STATSAUT. EJENDOMSMÆGLER & VALUAR MDE
Sundnæs 19, Ulsnæscentret, 6300 Gråsten
6300@estate.dk
☎ 74 65 09 33
www.estate.dk

BovAvis

Tak fordi du handler lokalt

Gråsten - Broager - Sundeved - Dybbøl - Padborg - Kruså - Frøslev - Holbøl - Kollund - Kliplev - Felsted - Bovrup - Varnæs

Uge 20 14. maj 2013 5. årgang

Små aktive børn tumlede i Padborg

Af Gunnar Hattesen

- Jeg skal snart i børnehave, lød det fra en pige på to år. Hun smilede over hele ansigtet.

36 dagplejebørn gik onsdag i optog gennem Padborg. Rundt om ved SuperBrugsen vrimlede det med dagplejebørn og dagplejere. Barnevogne og klap var dekoreret med flag og balloner.

På Dagplejens Dag satte dagplejerne fokus på dagplejerne og det stykke arbejde, korpset af medarbejdere gør i den del af den kommunale børnepasning.

De fleste af deltagerne havde sørget for madpakker, som blev nydt i SuperBrugsen, inden turen atter gik retur til de vante omgivelser hjemme hos de enkelte dagplejere. ▪

Børnene hyggede sig til Dagplejernes Dag.
Foto Jimmy Christensen

Naturpleje & anlæg

Sæsonen er skudt i gang!
- og hvad kan vi gøre for dig?

- Forårsklargøring og vedligehold af haven?
- Anlæg af ny terrasse eller indkørsel
- Fjerne alger på belægninger og tag og rense tagrender?

Ring og få en uforpligtende snak!
Tlf: 74675179/40565178 – www.naturpleje.com

InWear
Vackpot
NOA NOA
Part Two
butikken
SCHÖNES AUS DÄNEMARK
Norderstraße 24 · 24939 Flensburg · Telefon +49-461-97888499

SUVO
RUSTBESKYTTELSE
Din sikkerhed mod rust i bilen.
Reelt og pålideligt håndværk
SUVO ANTI-RUST
FDM stikprøvekontrol
SØNDERJYSK
UNDERVOGNSCENTER
Egevej 24 · 6200 Aabenraa · Tlf. 73 62 24 24
www.biludenrust.dk

KLIPLEV NATURSTEN
Entreprenør & Vognmandsfirma

v/ August Hansen
Alt i levering af sten, skærver, grus, sand, stenmel m.m.
Etablering af ridebaner, sandpuder, udgravninger af søer og vandløbssikring m.m.
Bjerndrupvej 8a
6200 Aabenraa
74 68 76 14
www.kliplevnatursten.dk
Træflis til haven og hækklipning med mini-læsser

www.essen-in-flensburg.de
Brug vores
Gratis Parkeringsbillet
til P-hus Rote Straße 15-17

Afstand til Restaurant Santorini ca. 300 meter (Fodgængerzone ved Karstadt)
I restauranterne ombytter vi jeres P-billet til vores Gratis parkeringsbillet
Afstand til Argentina Steak House samt Restaurant Dubrovnik ca. 50 meter

Griechische Taverna SANTORINI Mediterranes Restaurant
Holm 9
Flensburg · 0049 461 27840
Minimumforbrug i restauranterne er € 12,- Parkeringsbilletten er begrænset til 2, 5 timer.
Steak House ARGENTINA Restaurant Dubrovnik Südermarkt
Südermarkt 9
Flensburg · 0049 461 24520

FIESTA CUBANA
præsenterer
Salsa & Latino Night

- Salsa
- Merengue
- Bachata
- Cumbia
- Reggaeton

Hver fredag og lørdag:
Latino Night
fra kl. 21.00
Große Str. 55 • 24937 Flensburg
www.fiesta-cubana-flensburg.de

GUDSTJENESTER

KOLLUND KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 10.00
ved Majbrit Daugaard
Mandag den 20. maj kl. 14.00
Friluftsgudstjeneste

BOV KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 9.30
ved Mai-Britt Knudsen
Mandag den 20. maj kl. 14.00
Friluftsgudstjeneste

HOLBØL KIRKE
Søndag den 19. maj kl. 10.00
ved Hanne Christensen
Mandag den 20. maj kl. 14.00
Friluftsgudstjeneste

Indbrud

Ved et indbrud på Gl. Kirkevej i Kollund blev der stjålet kontanter og værdifulde guldsmykker. ▪

Dødsfald

Christian Henningsen Knudsen, Padborg, er død, 75 år. ▪

Dødsfald

Ole Berg Borregaard, Kruså, er død, 70 år. ▪

Dagplejerne gjorde sig synlige

Dagplejens Dag blev fejret i Kruså, hvor 8 dagplejere og deres dagplejebørn var samlet i Grænsehallerne. Foto Jimmy Christensen

BOV & HOLBØL SOGNE

Friluftsgudstjeneste 2. pinsedag

20. maj kl. 14.00 i Bov kirkeskov

Medbring selv tæppe eller havestol, kaffe og kage.

Se kørselsvejledning på vores hjemmeside til Frøslev plantage ved vores spejderhytte www.bovsogn.dk

Menighedsrådsmøde

21. maj kl. 19.30 i Kirkeladen
Kirkevej 1, Bov

Sommerkoncert i Kollund kirke

22. maj kl. 19.30

med Kollund korskole, kirkekor og Kollundkoret

GRATIS ADGANG

Fælles hjemmeside www.bovsogn.dk og tlf. 74670917
I Holbøl sogn træffes graver tillige på tlf. 28930730 og kirkeværge på tlf. 74608494

WWW.BOVSOGN.DK & WWW.HOLBOELSOGN.DK

Mindeord over Knud Hjorth Frandsen

Af Frederik Schmidt

Knud Hjorth Frandsen, Sønderhav, er død efter kort tids alvorlig sygdom, 78 år.

Knud Frandsen var født i Ensted, hvor han forleden blev begravet. Kirken var fyldt til bristepunktet.

Som ung købte han en gård i Fårhus. Han var en dygtig landmand og var en god handelsmand.

I mange år var han altid at træffe hver fredag på Brørup Marked. Utallige er de kreaturer han købte og fedede op på sin ejendom.

For 13 år siden flyttede han med sin kone til Sønderhav. Han var et naturmenneske og havde sin faste plads på en bænk ved fjorden. Der kom han i kontakt med mange mennesker. Han var altid glad for en snak. Nu er der blevet en plads tom på bænken i Sønderhav.

Han efterlader sig hustruen Mette og 3 børn og 5 børnebørn.

Bo har familiegården i Fårhus, Visti har en gård i Sofiendal og Susanne bor i Risskov ved Aarhus, og er uddannet jurist. ▪

300 til 4. maj

Traditionen tro mødte flere hundrede mennesker op i Frøslevlejren for at markere 68-års dagens for Danmarks befrielse i 1945. Foto Jimmy Christensen

Din daglige samarbejdspartner i erhvervs- og privatspørgsmål

ADVOKATFIRMAET BIRGIT THOMSEN BT

Advokater: Birgit Thomsen & Henrik Lüth
Jernbanegade 18 · 6330 Padborg · Telefon 74 67 26 40
Fax 74 67 13 55 · www.bt-advokat.dk · padborg@bt-advokat.dk

Bov - Padborg Begravelsesforretning

Jernbanegade 59, 6330 Padborg

tlf. 74 67 35 15

www.rabol-jorgensen.dk
post@rabol-jorgensen.dk

Rie Rabøl Jørgensen Svend Hedegaard

Dødsfald i udlandet - dødsfald på andet sygehus - hvad så?

Rabøl Jørgensens Begravelsesforretninger

Stubbæk Forsamlingshus & Selskabslokaler
-de perfekte rammer om din næste fest.

Se mere på www.stubbaekforsamlingshus.dk
Tlf. 7461 3431 / 4060 6330 facebook

Barnedåb – Konfirmation – Bryllup – Mærkedag
Fødselsdag – Mindehøjtidelighed – Firmafest
Julefrokost - Forretningsfest m.m.

BovAvis

Slotsgade 1 · 6300 Gråsten
Oplag: 19.127
Levering: Post Danmark
Udgiver: Gråsten Avis
Tryk: OTM Avistryk A/S

Åbningstider:
Tirsdag kl. 10-12
Onsdag kl. 13-15
Fredag kl. 13-15
eller efter aftale

Ansvarshavende redaktør
Gunnar Hattesen
Højmark 5, Rinkenæs
6300 Gråsten
Telefon 21 16 06 83
gh@bovavis.dk

Salgschef
Søren Gülck
Telefon 23 23 73 37
sg@bovavis.dk

Fotograf
Jimmy Christensen
Telefon 29 25 95 50
jc@bovavis.dk

Mediekonsulent
Ingrid Skovbo Johannsen
Telefon 21 19 02 80
isj@bovavis.dk

Grafisk tilrettelæggelse
Graphos Grafisk Ind. Produktion
www.graphos.dk
Hans-Ole Nielsen
Telefon 36 95 99 36
bovavis@graphos.dk

Nielsen's Discount SCAN-SHOP

Tilbudene gælder fra den 14.05.2013 - 03.06.2013

www.kanontilbud.com
Vi er billige!

KANON TILBUD

tag 3 for denne pris!

Slots 4,6%
Classic, Pilsner
3 x 24 x 0,33 ltr · frit valg
124,00 DKK

max. 3

Haribo
Matador Mix
1 kg
25,00 DKK

Gordon's, Smirnoff, Captain Morgan, Famous Grouse
London Dry Gin, Vodka, Spiced Gold & Black Jamaica Rum, Scotch Whisky
1 ltr · frit valg
99,99 DKK

Beauvais
Tomat ketchup
1 kg
24,00 DKK

Chateau Du Cléray
Muscadet Sèvre Et Maine
0,75 ltr
42,99 DKK

max. 3

tag 3 for denne pris!

Egekilde, Faxe Kondi, Nikoline
forskellige slags
3 x 24 x 0,33 ltr · frit valg
140,00 DKK

Stich & Co.
Grillpølse, Grillpølse røget
6 Stk. / 600 g · frit valg
22,99 DKK

VI ER BILLIGE!

VI HAR 2.000 PRODUKTER
TIL DISCOUNTPRISER.
PRØV OS: BILLIGE PRISER HELE ÅRET RUNDT!

Apenrader Straße 41-45
Flensburg

Hauptstrasse 50
Süderlügum

Se åbningstider og 16 siders avis på www.kanontilbud.com
Der tages forbehold for trykfejl og ikke leverede varer.

GRATIS-KUPON

Ved aflevering af denne kupon og evtl. din e-mail, modtager du en **flaske vin**, kun en kupon pr. person/dag, ved dit næste inkøb hos Nielsen's Discount. Coupon gælder til 3. Juni 2013.

BovAvis 05/13

E-mail:

Tillykke

☐ Tillykke uden foto max. 25 ord ..... 60 kr.
☐ Tillykke med foto max. 25 ord ..... 100 kr.
Udover 25 ord, 1 kr. pr. ord.

☐ Frankeret kuvert vedlagt
☐ .....kr. vedlagt evt. i check

Skriv teksten i BLOKBOGSTAVER på nedenstående linier:

_____
_____
_____
_____
_____

Vigtigt! Skal udfyldes (kommer ikke i avisen)
Indsenders navn og adresse samt evt. tlf.

_____
_____

Skal være os i hænde senest torsdag kl. 18.00 før indrykningen.
Kuponen kan udfyldes på www.graastenavis.dk, sendes som e-mail på: annonce@bovavis.dk eller lægges i vores postkasse ved SuperBrugsen Padborg. Her træffes vi hver tirsdag fra 11-12.
Postkassen tømmes hver fredag kl. 14.

Kære

Jens, far, svigerfar, bedstefar, farfar, olde- og tipoldefar
Tillykke med de 90 år den 15. maj
Vi håber du får en dejlig dag
Knus fra hele "BANDEN"

FORUM HUMANUM

Har du arbejdet på Rønshoved Højskole? Fik du løn? Fik du ferie-penge og pension? Arbejdede du på løntilskud? Og hvad skete der, da tilskuddet stoppede? Kunne du så fortsætte i varigt job på højskolen?

Gratis arbejde på Rønshoved Højskole? Kender du til det?

Kontakt Forum Humanum med din historie og din mening. Du kan henvende dig i fuld tryghed. Fuld diskretion

Læs mere på www.stohj.dk

Nattesøvnen er utrolig vigtig

Af Søren Gülck

Hvis madrassen ligner en hængekøje bør den udskiftes, mener Sune Øland Jacobsen.
Foto Søen Gülck

Vi sover og opholder os hvert år 2550 timer i vores seng. Det gør vi for at hvile ud og lade op til dagens gøremål.

For de fleste er sengen ikke noget man tænker over. Hos Sov Godt i Aabenraa mener Sune Øland Jacobsen, at det er vigtigt, hvordan man har det, når man vågner.

Er man øm her og der, tæt i næsen og tør i svælget? Vågen man med jævne mellemrum?

De fleste kender det: Man er faktisk ikke udhvilet, når vækkeuret ringer alt for tidlig.

- Nattesøvnen er utrolig vigtig. Får man ikke tilstrækkelig søvn, kan det gå udover helbredet og ens velbefindende, lyder det fra Sune Øland Jacobsen, som anbefaler at skifte sengen ud, hvis den er over 10 år.

- Er madrassen ved at ligne en hængekøje eller den gamle dyne er godt slidt, er det tid til en udskiftning.

- Man skal huske på, at man så sover hver nat med millioner af krablende sengekammerater, der alle elsker din varme. Det er støvmider, som kan gøre nattesøvnen til et helvede, siger Sune Øland Jacobsen, som råder til, at man vasker sine dyner flere gange om året ved mindst 60 grader for ellers dør miderne ikke.

- Er sengen og madrassen af ældre dato er det værd at tænke på ny bund og madras. Vi kan helt sikkert hjælpe folk til en bedre søvn og hjælpe dem til at vågne frisk og udhvilet, lyder det fra Sune Øland Jacobsen. ▪

Tusind tak

for opmærksomheden til min konfirmation

Jeg havde en dejlig dag og var meget glad for hver en hilsen

Iben Okholm Friis og familie

Reception

I de seneste par uger er der blevet hamret, banket og testet hos CS Auto på Bovvej i Padborg.

Forleden kunne det ny indkøbte vaskeanlæg så tages i brug.

Lørdag d. 25. maj er der reception, og i dagens løb vil der være lidt godt til ganen samt rabat på de forskellige vaske.

Indehaverne Rie og Christian Schleussner blev for øvrigt forældre til en dreng, som skal hedde Lucas. I forvejen har de Jacob på 2 ½ år. ▪

Super Brugsen

PADBORG

ÅBENT ALLE DAGE 8.00-19.00

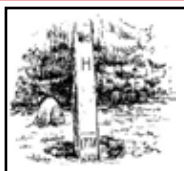
MADPLAN

TIRSDAG	Fiskefilet med persillesovs og kartofler
ONSDAG	Boller i karry med ris og kartofler
TORSDAG	Stroganoff med kartoffelmos
FREDAG	Lasagne med blandet salat
MANDAG	LUKKET
TIRSDAG	Millionbøf med kartoffelmos

Lunt og lækkert
45,-

Se også vores lækre Hjemmelavede retter til mikrobølgeovnen
1 stk 39,95
2 stk 70,00

SuperBrugsen Padborg Telefon 74 67 31 36
Åbningstider: Alle dage 8.00-19.00



Historisk Forening for Bov og Holbøl Sogne

Straffelejren

Vi besøger den nye udstilling om Fårhuslejren i Frøslevlejrens Museum

Onsdag den 22. maj kl. 19.30

Foredrag ved udstillingens tilrettelægger: Overinspektør Henrik Skov Kristensen

Kaffebord kr. 60,-

Tilmelding til Frederik Schmidt på 74 60 85 11 eller 61 54 54 17

Alle er velkommen

Frikendt

52-årige Niels Jessen, Sønderhav, er ved retten i Sønderborg af en enig domsmandsret blev frifundet for at have sat ild til Strandhotellet i Sønderhav. Han har gennem hele processen nægtet at have sat ild til ejendommen. Det var da også en lettet og glad Niels Jessen, som modtog frifindelsen. Tiden siden branden 8. februar 2012 har været hård for familien. ▪

Hjemmeværnsmand blev hædret

Den 4. maj fejrede Hjemmeværnsdistrikt Syd- og Sønderjylland befrielsen i Søgårdlejren. Ved samme lejlighed blev der overrakt fortjenstmedalje til nogle særligt udvalgt ildsjæle i Hjemmeværnet. ▪

Friedrich Ernst Christiansen, Kruså, modtog 60 års medaljen.

Foto Jimmy Christensen

SIKKERHEDSTJEK PÅ BILENS UNDERVOGN

HVORNÅR HAR DU SIDST FÅET TJEKKET BILENS:
Støddæmper, bære og styrekugler, sporing og dæk

KIK IND D. 21/5 - 24/5

på Bovvej 27, 6330 Padborg

Din Bilpartner

CS AUTO APS
Bovvej 27, 6330 Padborg
Tel. 7467 3038 . www.csautoaps.dk

STØDDÆMPERTEST I samarbejde med: MONROE

Kruså Rengøringsservice

- ALLE former for rengøring
- Vinduespolering
- Ferieafløsning
- Privat- og erhvervsrengøring

krusaaren
Ren effektivitet

Åbningstider
Man-torsdag: 8 – 16
Fredag: 8 – 14

Søglimt 28 | 6340 Kruså
+45 74 67 11 10 | mail@krusaaren.dk
www.krusaaren.dk

Rengøringsredskaber - Forsegling af gulve - Erhvervsrengøring - Rengøringsmidler
Tæpperensning - Hjemmeservice - Måtteudlejning - Polish - Vinduespolering

HOLBØL BYFEST 2013

Blomstrende Landsby Holbøl

29. maj-2. juni

Onsdag 29. maj
kl. 19.00 Holbøl Banko med superpræmier i festteltet.

VED BEHOV VARMER VI OP "ALT DET TEKNIKKEN TILLADER"

Torsdag 30. maj
kl. 9.00 Trylleshow for børn i alle aldre v. Anton Niemann

kl. 19.30 Kaffe, sang og hygge m. Poul Østergaard
Kom og få en hyggelig aften i teltet for 60 kr.
Vil du bage en torsdagskage? Aftal med Kirsten Sørensen 74608697-61341178

VED BEHOV VARMER VI OP "ALT DET TEKNIKKEN TILLADER"

Fredag 31. maj
kl. 19.00 Festspisning m. menu fra Holbøl Landbohjem
Dans og musik v. Tip Top Duo
Top underholdning v. DJ Ötzi Double
Éntre incl. spisning 170,00 kr. pr. billet. Ingen telefonbestilling!
Billetsalg i Holbøl LokalBrugs til senest 29. maj, kontant betaling ved afhentning.

Lørdag 1. juni
12.30
Festpladsen åbner

Musik i teltet til kl. 20.30 v. "Lille John"

Kjærs Tivoli med bl.a. m. karruseller og skydetelt

Tombola m.m.
Salg af slik, is og ringriderpølser

Motocross for børn

Grænseegnens Friskole
Kagebod

Smugkroen

13.00 Ringridning for Have-/Veterantraktorer - sidstnævnte uden "hytte"
(træf kl. 12.00 på mødestedet)
Deltagergebyr kr. 30 pr. person.
Ingen tilmelding, frit fremmøde.
Gerne flere "ryttere" pr. traktor

14.00-16.00
Svalen aktiviteter

14.00-
Familie-/venne dysten
Stil op med børn og voksne det bliver sjovt.
50,00 kr. pr. hold
Tilmelding:
dystiholbol@hotmail.com
senest lørdag den 1. juni kl.12.00

15.30-
Høvdingeboldturnering
4-6 pr. pr. hold fra din vej, din klub, dit firma, eller venner.
50,00 kr. pr. hold
Tilmelding på:
dystiholbol@hotmail.com
senest lørdag den 1. juni kl.12.00

22.00-02.00
Diskotek for de unge
Entré kr. 30
Grillpølser og franske hotdog sælges hele aftenen

Søndag 2. juni
08.30 - 10.00
Morgenkaffe
...i teltet kun kr. 25 pr. person

11.30
Rytteroptog
Aabenraa Skoleorkester
(ikke Havremarken-Skolegade)

12.30
Festpladsen åbner

Musik i teltet til kl. 19.00 v. "Lille John"

Kjærs Tivoli med bl.a. m. karruseller og skydetelt

Tombola m.m.
Salg af slik, is og ringriderpølser

Motocross for børn

Grænseegnens Friskole
Kagebod

Smugkroen

13.00
Gymnastikopvisning med lokale hold

14.30
Cykelringridning for alle

15.30
Andeløb for alle

16.30
Omridning

19.00
BYFEST 2013 SLUT

Tirsdag 4. juni
Ris & Ros møde
kl. 19.00
På Brandstationen
Alle er velkommen

Med støtte af: Aabenraa Kommune

Holbøl Årets Landsby 2011

SPONSORER VED HOLBØL BYFEST www.holbol.dk

Et samarbejde af Holbøls foreninger under ledelse af **HFIF** - Vi forbeholder os retten til ændringer

10 år med god mad

Af Søren Gülck

Martina Sørensen kan den 6. juni fejre 10 års jubilæum på Holdbi Kro.

Hun er kendt for sit altid glade smil, imødekommenhed overfor kroens gæster og gode service.

- Jeg holder meget af, at gæsterne har det godt på kroen og føler, de får en ekstra god service og at der kræses for dem, fortæller Martina Sørensen, som i de 10 år er kommet til at kende kroens faste spisegæster særdeles godt.

- Ja endda så godt, at jeg kender deres ønsker til en god middag, fortæller hun.

Martina Sørensen har tidligere sejlet verdenshavene tynde som stewardesse på alt fra bullcarrier til nogle af de største krydstogtskibe med flere tusinde gæster.

- Det var hårdt, men også et spændende liv, hvor jeg oplevede store dele af verden, husker hun.

Livet til søs var ikke kedeligt, men nogle ting står stærkt i hendes erindring.

Jeg var med til at samle vietnamesiske kvinder, børn og mænd op på åbent hav. I flere døgn drev de rundt på åben hav i håb om, at et skib vil opdage dem. Det gjorde indtryk på mig. Jeg har hørt tyfonerne synge og oplevet, hvordan et skib indvendig kan rystes til ukendelighed under elementernes hærgen, fortæller Martina Sørensen.

Martina Sørensen er chefens højre hånd på Holdbi Kro.
Foto Søren Gülck

Bor i Smedeby

Hjemme igen og med fast grund under fødderne fik hun først job på Schackenborg Slotskro i Møgeltønder indtil hun med sin familie flyttede til Smedeby.

- I 2003 var jeg heldig at få job på Holdbi kro, og i dag er jeg chefens højre hånd i tykt og tyndt. Vi kender og supplerer hinanden godt. Det gør, at vi har mere overskud til gæsterne, lyder det fra Martina Sørensen. ▪

PRIVAT
LOPPEMARKED
Lørdag den 18. maj fra kl. 10 - 16
på adressen: Pluskærvej 24, 6330 Padborg

Åbningstider | Man-søn 6-21 |
Vi gør det nemt
Onsdag til søndag i denne uge
½ grillkylling m/ pommes frites
49,-
Normalpris 69,-
Spar 20,-
Hver dag dagens ret
Mad ud af huset - ring og bestil
Vi har også: Madpakker, smørrebrød, baguettes mm
Danske Spil
Oddset
LOTTO
TIPS
QUICK
OK Plus Padborg
Lejrvejen 12
6330 Padborg
Tlf.: 74 67 00 66
OK+

ÆRØ - den herlige ø i det sydfynske øhav
Onsdag den 19. juni
Opsamlingssteder

6.00	OK-tanken ved Omfartsvejen i Padborg	6.30	Bageren i Rinkenæs
		6.35	Ahlmannsparken, Gråsten
6.10	Bov Kirke	6.45	Elektrikeren, Egernsund
6.15	P-pladsen ved Kruså Bankocenter	6.50	Broager Kirke
		7.00	Nybøl Kirke

Efter opsamling kører vi til Fynshav. Færgen til Ærø afgår kl. 7.45, og overfartstiden er 70 minutter.
Den lokale guide på Ærø er med os hele dagen, og viser os mange af øens seværdigheder.
Vi skal bl.a se den nyrestaurerede Søbygaard, som er en middelalderborg på toppen af et voldsted. Turen går videre rundt på den dejlige ø.
Vi skal på en spadseretur gennem hyggelige Æreskøbing.
Efter en middag skal vi se søfartsbyen Marstal.
Pris 595 kr, som inkluderer bus, færge, guide og middag på Ærø.
Tilmelding til Gråsten Avis/Bov Avis tlf. 2116 0683

LÆSERBREV

Nina og Thue Kjærhus tåler ikke kritik

Jeg har følgende kommentarer til Erik Jakob Petersen, formand for bestyrelsen for Rønshoved Højskole:

1. Påstanden om, at jeg ikke var til samtale i 2001 om stillingen som forstander på Rønshoved Højskole er usand. Det ved formanden, fordi det skrev jeg til ham d. 8. maj d.å. Uddrag af brevet: "Jeg var til samtale med bestyrelsen på højskolens lærerværelse midt i april 2001. Efter en samtale på ca. halvanden time med bestyrelsen blev jeg vist rundt på højskolen …Til afslutning havde jeg i tårnet en samtale på ca. halvanden time med alle lærere og repræsentanter for det øvrige personale. I ugerne efter kontaktede flere bestyrelsesmedlemmer og lærere mig vedr. min ansøgning og samtalerne på højskolen .... Da jeg ikke kunne leve op til dette ønske (red. præcisering: ansættelse af et forstanderpar) , trak jeg i brev dat. 17. maj 2001 til bestyrelsen for Rønshoved Højskole min ansøgning".

2. Påstanden om, at jeg ikke har stævnet forstander Thue Kjærhus for overtrædelse af straffelovens par. 267-268 om æreskrænkende udtalelser m.v. er også usand. Det ved formanden også, fordi det skrev jeg til ham i samme brev. Thue Kjærhus fik skriftligt d. 12. april d.å. besked om, at der blev udtaget stævning. Den blev sendt fra min adresse i Spanien samme dag til retten i Sønderborg. Brevet til formanden fortsætter - uddrag: "I brev dat. 1. maj 2013 gav jeg under hensyntagen til flere forligsmuligheder i sagen Thue Kjærhus frist til 5. maj 2013 til at trække en række æreskrænkende udtalelser tilbage. I brevet opfordrer jeg samtidig forstanderen til at rekvirere en skitse til fælles forligstekst, hvilket han p.t. ikke har ytret ønske om at gøre. På den baggrund er der nu udtaget stævning for overtrædelse af straffelovens par. 267". Den opdaterede stævning er afsendt fra Spanien til retten i Sønderborg d. 5. maj d.å.

3. Jeg har i mail og brev til Thue Kjærhus dateret 8. og 9. maj d.å. sendt genmæle vedr. to artikler på højskolens hjemmeside, hvor ovenstående påstande også findes. Som juridisk ansvarlig for hjemmesiden har Thue Kjærhus hverken som ønsket kvitteret for modtagelsen af mit genmæle, optaget det på hjemmesiden eller sørget for, at artiklerne på hjemmesiden korrigeres. Dette forhold indgår nu i stævningen. Som dokumenteret ovenfor formulerer formanden sig mod bedre vidende og med forsæt. Det vil også indgå i stævningen.

De personlige sider af sagen vil jeg herefter ikke kommentere yderligere her. De vil blive afgjort i retten. Jeg henviser til den samlede dokumentation, som kan læses på www.stohj.dk

Derimod vil jeg kommentere de karakteristika, som præger forstandernes og formandens tilgang til kritikken. Det er tydeligt for mig, at de ikke tåler kritik, men modsvarer den krænkende og truende. De etablerer deres egen retstilstand og normsæt uden kontekst til almindelige vilkår i det danske samfund. De udøver deres magt, kalder sig selv for "udvalgte" i en særlig dannelsesmæssig mission uden normal demokratisk kontrol. Realiteten er, at de repræsenterer en stærkt højreorienteret position m.h.t. dannelse.

Min erfaring som journalist gennem næsten 40 år siger mig, at der bag denne facade findes forhold, der er værd at undersøge, uanset hvilke referencer til ejendomsmæglere, statsautoriserede revisorer og arbejdstilsynet, ledelsen på højskolen henviser til. Kritikken vil uden undtagelse blive gjort tilgængelig efter login til sektionen om Rønshoved Højskole på www.stohj.dk

Researchen vil tage tid og den vil fortsætte uagtet de vanskeligheder, de personlige sider af sagen rummer. Af dem får jeg også en dyb indsigt i den tilgang, ledelsen på højskolen har til opgaven. Jeg mærkede selv magten og afmagten, da jeg uden saglig eller juridisk legitimitet blev bortvist fra højskolen. Jeg har ikke opført mig dårligt overfor to lærere, men derimod sagligt kritiseret deres pædagogiske indsats på en studietur til Finland. Min information baseret på informationspligt blev ikke taget seriøst, hvilket er pligtforsømmelse.

I min research i sagen har jeg kontakt til mange kilder, der fortæller om deres tid på højskolen. Men de er bange. De tør ikke stå frem. Derfor ser jeg det som min konkrete pligt indenfor saglige og lovlige rammer at afdække sandheden om Rønshoved Højskole.

Steen Ole Hedelund Jørgensen journalist, leder af Forum Humanums foredragssektion www.stohj.dk (forkortet af redaktionen)

VISION xcellent SOULMATE Wonderland beds of Norway Vi er en del af JAN•BO

SONATE elevation 522 + topmadras 50 latex
Elevationsseng m. justerbar fasthed ved hoften. 2 kraftige motorer. Trådløs fjernbetjening. Vendbar zoneinddelt madras m. dobb. fjedrende Pocket exclusive fjedersystem. Topmadras m. 50 mm latex. Leveres i 4 fastheder. Ekskl. gavl

2. stk. 90x200 cm.
NORMALPRIS 54.170,-
LAGERPRIS
SPAR 40%
SUPERPRIS 32.502,-

Wonderland beds of Norway
unique people unique beds

WONDERLAND **LENTO** elevation 302
Elevationsseng m. justerbar fasthed ved hoften. 2 kraftige motorer. Trådløs fjernbetjening. Automatisk nakkeløft ved justering af hovedende. Vendbar zoneinddelt madras m. Pocket Standard fjedersystem. Topmadras m. 30 mm latex og sommer-/vinterside. Leveres i 3 fastheder. Ekskl. gavl

DEMOMODEL
2. stk. 90x200 cm.
NORMALPRIS 31.020,-
SPAR 50%
SUPERPRIS 15.510,-

BBC ELEVATIONSSÆT
- 2 Luksus 80MM Latex Topmadras eller 1 stk. splittop
- Valgfri Pocket Madras Medium eller Fast
- Trådløs fjernbetjening
- Ben i Stål
- Ekskl. gavl

BREDDE 80 OG 90 CM.
KUN 5.900,-
GAVL
KUN 1.999,-

HELE SÆTTET
I BREDDE 160 ELLER 180 CM.

80 MM TOPMADRAS
SUPERPRIS 10.999,-
xcellent

Jørn Mikkelsen

SE MANGE FLERE TILBUD
på www.SovGodt-SidGodt.dk

Sune Øland Jacobsen

SOV GODT • SID GODT
Løgumklostervej 145 - 6200 Aabenraa
Tlf. 4243 3283 - mail: info@sovgodt-sidgodt.dk

VELKOMMEN
TIL EN TRYG HANDEL

GRATIS BEN TIL ALLE SENGE

GRATIS LEVERING OG MONTERING

GRATIS
BORTSKAFFELSE AF DET BRUGTE

6 MÅNEDERS OMBYTNINGSRET
PÅ MADRASSENS HÅRDHED

5 ÅRS TOTALGARANTI
PÅ ALLE VORES PRODUKTER

ÅBNINGSTIDER

Mandag	12.00 - 17.30
Tirsdag - fredag	10.00 - 17.30
Lørdag	10.00 - 13.00
1. søndag i hver måned	11.00 - 14.00

Steakhaus Argentina
Steak fra LAVA Grill
I hjertet af Flensborg
Südermarkt 9 · Flensborg
0049 (0) 461 - 24520
www.essen-in-flensburg.dk
STEAK HOUSE ARGENTINA

Kollundhus Dit forsamlingshus

Udlejning tlf. 51 55 78 30 eller mail fire@post12.tele.dk

Besøg i en straffelejr

Af Torben Ølholm

Når Historisk Forening for Bov og Holbøl Sogne onsdag den 22. maj. besøger Frøslevlejrens Museum, er det med særligt fokus på lejrens tid under navnet Fårhuslejren.

Det var de fire år fra 1945-49, hvor lejren hørte under det danske fængselsvæsen og rummede varetægtsfængslede og afsonere efter landsvigerlovene. En udstilling om disse fire år er netop blevet etableret af museets leder, overinspektør ved Nationalmuseet, Henrik Skov Kristensen. Og han er også forfatter til mammutværket "Straffelejren". Når Historisk Forening kommer på besøg, holder han foredrag om den institution, der blev etableret midt i et fortsat omdiskuteret retsopgør efter besættelsen.

Fårhuslejren blev etableret umiddelbart efter, at Frøslevlejren ophørte med at fungere som interneringslejr for især danske modstandsfolk. Den var oprettet på dansk initiativ for at forhindre det, der var værre: Deportation til tyske kz-lejre. Det lykkedes dog langt fra.

Det tyske mindretal

Nu blev den i stedet interneringslejr for især medlemmer af det tyske mindretal. Og i 1949 var det så slut med Fårhuslejren. Den kom til at hedde Padborglejren og blev overtaget af forsvaret. Og de samme bygninger fik dermed deres tredje navn og funktion.

I dag hedder den atter Frøslevlejren. Men den 22. maj kl. 19.30 er det altså de fire år, hvor især et nationalt mindretal leverede lejrens indsatte, der står i centrum.

Det er Historisk Forening for Bov og Holbøl Sogne, der arrangerer. Men foreningen understreger, at alle er velkommen. ▪

HH Jensen
AUT. INSTALLATØR
ELEKTRISKE ARTIKLER
Torvegade 25
6330 Padborg
v/ John Jensen
Tlf. 74 67 33 22
..... Lys over by og land
det klarer fru Jensens mand

KØB DINE SØM OG KLAMMER LOKALT
Din lokale forhandler af søm og klammer
Danmarks største udvalg af emballage-klammer og kartonlukkere
Semu Luftværktøj v/ Steen Munch
Haubold-Kihberg salgs- og servicecenter
Østerskovvej 43 · Kollund · 6340 Kruså
Email: SeMu@mail.tele.dk · Tlf. 75 56 18 33 · Mobil 40 95 56 60

PENSEL
Malerarbejde og engrossalg
René Pedersen · Kiskelundmarkvej 2a · 6340 Kruså
Tlf. +45 21 26 74 85
Fax +45 74 67 58 07
www.penselengros.dk
Åbningstider: Kun efter aftale

LT Natur & Ejendoms service
Anlægsgartner
• Nyanlæg af have
• Vedligehold af have
• Hækkeklipning
• Græsslåning
• Ukrudtsbekæmpelse
Træfældning
• Træfældning
• Beskæring
• Topkapning
• Stubfræsning
Murer
• Ombygning og fugning af hus
• Opsætning af fliser
• Belægning
• Ejendomsservice og diverse murerarbejde
Tømrer
• Udskiftning af døre og vinduer
• Ombygning
• Renovering og ejendomsvedligeholdelse
Ønsker du en sommer aftale på vedligehold af haven, så kommer vi gerne med et tilbud!
Klaus Tranum 2047 5290
Dennis Lorenzen 2758 8750
Ejner Tranum 5050 8722
www.LTnatur.dk

kj Vognmandsfirmaet Kenneth Jacobsen kj
Nyindrettet lad til studenterkørsel
Kørsel m. kran og grab
Containerkørsel
Entreprenørkørsel
Kørsel m. tipsættervogn
Lev. af sand - sten - grus
skærver - pyntesten
Egen grusgrav
Mobil +45 20 22 90 40
Tlf. +45 73 67 10 42
Fax. +45 74 67 08 40
kenneth.jacobsen@mail.dk
www.kenneth-jacobsen.dk

Porte og automatik
● Private ● Erhverv
Et nyt og unikt port-, hegn- og låge-koncept fra det tyske firma, Norport. Høj kvalitet, både når det gælder design og funktionalitet.
Vi er specialister i tryghed
NORPORT
SCAN AGENTUR
Alter Kirchenweg 83
D - 24983 Handewitt
Gejlåvej 12 · 6340 Kruså
tlf. +45 74670050 · Mobil. +45 21914455
mail@scan-agentur.dk · www.scan-agentur.dk

Herluf Jørgensen A/S
Aut. el-installationsfirma
Frøslevvej 81C, Frøslev, DK-6330 Padborg
Telefon 74 67 10 78, Fax 74 67 55 32
Mail: Jan@hjas.dk
• Lys og kraft
• Installationer
• Industri og landbrug
• Køl og frys
• Telefonanlæg
• EDB anlæg
for your Comfort® installatør
Comfort installatøren betjener dig med kompetent vejledning og efterfølgende en veltilrettelagt installation.
Få mere information på www.comfort.dk - Frøslev, DK-6330 Padborg

Savværksvej 5,
6340 Kruså
johs.r.b@mail.dk
Tlf. 20 64 80 54
Tlf. 73 67 40 00
Kruså Autoværksted
v/ Johannes Bogh, mekanikermester
BIL SÆLGES
Nysynet, pæn og velholdt Opel Vectra, årgang 1998, sælges for 18.000 kroner.
TLF. 73674000

Tilbud og overslag gives uden forbindende
MALERMESTER
Kiel Kristensens Eftf.
v/Boy Jacobsen - Skolevej 31 - Kollund
Tlf. 74 67 86 06

Gulvafslibning
Oliering - lakering
Lad os gøre det grove og give dit trægulv nyt liv.
Kom ind eller ring og få et uforbindende tilbud.
Garant FOR GULVE OG GARDINER
H.S. Gardiner & Tæpper
v/ Claus Sisseck - Nørregade 37-39 - 6330 Padborg - Tlf. 74 67 19 54 - Fax 74 67 52 06
Gardiner, Tæpper, Trægulve, Fliser og Maling

KRUSÅ EL SERVICE
• El-installationer
• Reparationer
• Industriservice
• IHC/wireless
• Varmepumpeservice
• Parabol/Antenneanlæg
• Tele/data installationer
• Tyverisikring
• Energirådgivning
Norman Rudbeck
DØGN VAGT
Tlf. 40 82 49 39
www.krusaa-el.dk • info@krusaa-el.dk
Afd. i Gråsten - Sønderborg - Kliplev - Tinglev

www.louispoulsen.com
louis poulsen
PH 5 i nye farver

Lad Deres egne pensler hvile - ring hellere efter Ihle
Maler Ihle
Alt malerarbejde udføres
v/malermester
Per Møller Ihle
Havremarken 85, Holbøl
Tlf 74 60 86 61
Mobil 40 50 86 61
e-mail: ihle@post.tdcadsl.dk
bedst efter kl. 17.00
Jeg giver gerne et uforbindende tilbud.
Vi lægger vægt på folks tilfredshed!

Elis hvidevarer
ALT I SERVICE/SALG
ALT INDENFOR HÅRDE HVIDEVARER
Salg-Service-Reparationer Såvel store som småt
Eli Hjort-Pedersen Drosselvej 8, Kollund
Tlf. 74 67 87 99 www.elis.dk

Aut. el-installatør
Bindzus
Fjordvejen 12, Kollund
6340 Kruså
Telefon 74 67 80 67
Mail info@bindzus-el.dk
www.bindzus-el.dk

LÆSERBREV

Kritikkens elendighed

Den 16. april 2013 bragte Gråsten Avis/ Bov Avis en artikel, der bar overskriften: "Thue Kjærhus stævnet for injurier". Overskriften og udsagnet er falsk.

Thue Kjærhus har dagsdato, dvs. den 7. maj 2013 ikke modtaget nogen som helst stævning fra retten. Gråsten Avis/Bov Avis bringer således falske informationer til torvs om Rønshoved Højskole, da der ikke var nogen som helst stævning fra retten mod Thue Kjærhus den 16. april. Kilderne er således ikke kontrolleret og verificeret af Gråsten Avis/Bov Avis.

Steen Ole Jørgensens læserbrev fra den 9. april bar titlen: "Atter ballade på Rønshoved Højskole". Læserbrevsskribenten er en elev, som blev bortvist på grund af dårlig opførsel overfor to af skolens lærere. Han var kun på skolen få dage.

På Steen Ole Jørgensens hjemmeside, som også figurerer ved begge hans læsebreve, er budskabet krystalklart: Rønshoved Højskoles forstander skal fjernes. Det er missionen. Men hvad er motivet, bortset fra ønsket om hævn foranlediget af bortvisningen?

Steen Ole Jørgensen søgte forstanderstillingen i 2001 på Rønshoved Højskole. Men fik den ikke. Ifølge daværende bestyrelsesformand for Højskolen Aage Jeggesen var han slet ikke i betragtning. Derfor kom han ikke til samtale om stillingen. Det har imidlertid ikke forhindret Steen Ole Jørgensen i at skrive følgende på hans hjemmeside:

"Jeg skal som elev møde den forstander, der for 13 år siden fik jobbet for næsen af mig. Hvorfor hans udlægning af Grundtvig er bedre end min. Hvorfor han skulle være bedre til at lære unge mennesker demokrati end mig". Og videre hedder det: "Jeg har før jeg startede på højskolen, læst mange af Thue Kjærhus' indlæg i aviserne. Jeg har forberedt mig godt på at møde det menneske, der fik jobbet som forstander på Rønshoved Højskole for næsen af mig for 13 år siden… om lidt skal jeg møde forstander Nina Kjærhus i privatboligen… den bolig , jeg for mange år siden troede, skulle blive min".

D. 7. Maj 2013 blev et nyt læserbrev bragt i Gråsten Avis/Bov Avis. Dette læsebrev bar overskriften: "Bestyrelsen bør fjerne Nina og Thue Kjærhus". Forfatteren til læserbrevet er oven for nævnte bortviste Steen Ole Hedelund Jørgensen, som var en af tre elever, som var senior (over 55 år) på et elevhold af unge. Han indleder læserbrevet med at notere, at det er "tom snak", at skolen har fået øget elevtal og forbedret økonomi, sådan som revisor, forstanderne og jeg ellers som formand pointerede på skolekredsens generalforsamling.

Steen Ole Jørgensen skriver, at han nu kontakter flere myndigheder for at finde "relevante dokumenter", der kan fortælle noget andet. Hertil er svaret: at revisoren på generalforsamlingen både i 2012 og 2013 roste regnskabet som et af de bedste blandt de højskoler, han reviderede. Vi har således en likviditetsgrad på 103 pct. Årselevtallet nærmer sig 70 to år i træk, og overskuddet i 2011 var det største siden Oscar Haarder årene i første halvdel af 1980'erne.

Steen Ole Jørgensen skriver "at forstanderne skal ud, fordi deres personalepolitik er kritisabel." Hertil er at notere: at arbejdstilsynet netop har givet os en smiley. Af rapporten fremgår, at vi har et fremragende psykisk arbejdsmiljø. Og videre hedder det: "De skal ud, fordi de uden at skabe nye, faste job, benytter offentlige støtteordninger…" Hertil kan noteres: at vi følger loven til punkt og prikke, og at højskolerne, som andre brancher, opfordres til at varetage den slags opgaver. Vi har både lærere og folk fra den praktiske del af de ansatte, som senere er blevet fastansatte i ordinære stillinger.

Steen Ole Jørgensen mener endvidere, forstanderne skal ud fordi de "skaber et fordrejet billede af højskolen i offentligheden". Hvis han her tænker på økonomien og arbejdsmiljøet, så har skolen jo netop dokumentation for at dette ikke er tilfældet. Steen Ole Jørgensen lægger sig således ud med både den statsautoriserede revisor og arbejdstilsynet, samt de mange elever og kursister, der kommer på skolen.

"Bestyrelsen skal handle og fjerne forstanderne" skriver Jørgensen. Bestyrelsen ved godt, hvad den skal gøre, men" den tøver" skriver han. Bestyrelsen tøver overhovedet ikke. Vi er glade for forstanderparret. De har sat skolen på dagsordenen med afsæt i en grundtvigsk folkelighed og skabt elevfremgang, samt kreeret en overordentlig stærk lærergruppe, der tør have kant på.

Afslutningsvis, så finder jeg det fuldstændig irrelevant, hvilken bil forstanderne kører i. Og hvad angår huset, så er det op til flere gange dokumenteret, at de købte huset til over den værdi ejendomsmægler Boch havde rådgivet bestyrelsen til at fastsætte. Den købesum, skolen fik for salget af forstanderboligen, blev brugt på bygningsinvesteringer på skolen.

Erik-Jakob Petersen, Formand for Rønshoved Højskoles bestyrelse Gelsted (forkortet af redaktionen)

Loppemarked gav overskud

Af Gunnar Hattesen

Kollundhus har brug for hver eneste krone, som de kan skrabe sammen. Derfor er formanden for Kollundhus, Frederik Johannsen, glad for, at mange i weekenden kiggede forbi Kollundhus for at handle.

- Vi har endnu ikke et overblik over, hvad loppemarkedet har givet i kassen, siger Frederik Johannsen.

Overskuddet går til forsamlingshusets fortsatte drift og vedligeholdelse. ▪

Der var stort rykind til loppemarkedet på Kollundhus. Foto Jimmy Christensen

Bred VVS A/S CVR 24 21 04 99

Kruså · Gråsten · Holbøl · Als · Aabenraa

Skrænten 22 · 6340 Kruså · Tlf. 74 67 15 12 · vvs@bred.dk

Textilservice

Skrædderi | vaskeri | renseri

Pleje af dine tekstiler til **tyske priser** og med stor omhyggelighed, nu i Danmark

Rensning og strygning/presning:		
Bukser rens/pres:	pr. stk.	40,-
Jakkesæt rens/pres:	pr. stk.	90,-
Skjorte/bluser - 10-turs kort:		180,-
Omforandringer laver vi også eksempelvis:		
Oplægning af bukser, fra		75,-
Udskiftning af lynlås, fra		90,-

Vi modtager også rulletøj og leverer i en radius af 50 km

Åbningstider: man-lørdag kl. 09.00 - 13.00 /15.00 - 18.00

Textilservice | Flensborgvej 9A | 6340 Kruså

VEJBÆKHUS
HUNDEPENSION
www.Vejbaekhus.dk
Vejbækvej 18, 6330 Padborg
Telf.: 2041 2009

Kruså
Rengøring Center
Salg af professionelle rengøringsmidler og rekvisitter - også til private!
Udlejning af diverse maskiner
- Tæpperensere
- Skuremaskiner
- Gulvvaskere
- Specielle støvsugere
- Vandsugere
krusaaren
Ren effektivitet
Søglimt 28
6340 Kruså
Tlf.: 74 67 11 10
www.krusaaren.dk
Åbningstider
Man-torsdag: 8 – 16
Fredag: 8 – 14

Hyggelig sogneudflugt

55 mennesker deltog i Holbøl Menighedsråds årlige sogneudflugt. Turen gik til klokkemuseet i Over Lerte, Skamlingsbanken, Skibelund Krat og Rødding Højskole.
Foto Jimmy Christensen

Lundtoft

Nyt job

25-åige Maria Andersen, Kliplev, er blevet ansat som kundemedarbejder i Kreditbankens nyåbnede filial i Tønder. Hun er finansuddannet, har derudover høstet erfaringer i en række forskellige servicefag. I fritiden løber hun ture i skoven, dyrker gymnastik, går ture med hunden Dina og laver hjemmelavet mad. ▪

Indbrud

Ved et indbrud i en villa på Søndervang i Kliplev blev der stjålet parfume samt et cigaretetui i sølv.

Tyvene har været rundt i hele huset, og er kommet ind ved at bryde et vindue op. ▪

Apotekerudsalg i Felsted

Af Gunnar Hattesen

Svane Apotek i Aabenraa har åbnet et apotekerudsalg hos SuperSpar i Felsted.

Det betyder, at medicinbrugere i håndkøbsudsalg kan få udleveret den receptpligtige medicin i lukkede poser med medicinbrugerens navn udenpå.

- Vi vil gerne øge serviceniveauet i Felsted, og håber, initiativet bliver bakket op, siger købmand Hans Henrik Karlsson. ▪

Joan Bruun Petersen fra Svane Apotek i Aabenraa i samtale med Hans Henrik Karlsson i SuperSpar i Felsted.
Foto Jimmy Christensen

BOVRUP – VARNÆS HUSHOLDNINGSFORENING
afholder årets

Heldagstur til Aarhus

Torsdag den 6. juni 2013
Afgang kl. 8.00

I turen er inkluderet: et rundstykke og en kop kaffe på udturen, entre samt guidet rundtur i Horsens Statsfængsel, frokost samt besøg i "Den Gamle By"

Pris 675 kroner

Vi håber at se rigtig mange af jer.
Tilmelding inden den 23. maj

Alle kan deltage
Velmødt til en hyggelig dag
Bestyrelsen

Glade børn hilste på klovn

Af Gunnar Hattesen

Dagplejere i Kliplev markerede onsdag Dagplejens Dag, og 8 dagplejere og 30 børn deltog i aktiviteterne på Kliplev Skole.

På skolen fik børnene besøg af klovnen Ellito, og børnene hyggede sig og prøvede forskellige aktiviteter, sang og dansede. ▪

Børnene hyggede sig på Kliplev Skole.
Foto Jimmy Christensen

Mange mennesker kiggede forbi forårsmarkedet. Foto Jimmy Christensen

Adskillige børn havde travlt med at sælge deres legetøj. Foto Jimmy Christensen

Hyggelig stemning ved forårsmarked i Kliplev

Af Søren Frederiksen

Traditionen tro holdt Dagli' Brugsen i Kliplev i samarbejde med Foreningen af Håndværkere og Næringsdrivende for Kliplev og Omegn det årlige forårsmarked på parkeringspladsen foran Brugsen.

Vejret viste sig fra sin allerbedste side lige fra morgenstunden med flot sol over pladsen, der var fyldt op med telte, udstillingsstande, hoppeborg og sandkasser til børnene.

Borgmesterkandidat

Under morgenkaffen for byens borgere holdt borgmesterkandidat for Venstre i Aabenraa kommune, Thomas Andresen, den officielle åbningstale.

Thomas Andresen opfordrede byens borgere til at fortsætte med den store frivillige indsats til byens projekter.

Herefter stimlede folk ud på pladsen. Her var gode tilbud i blomsterteltet fra byens erhvervsdrivende og på øl, vand og ringriderpølser i forårssolen.

Kl. 15 afholdtes det årlige mesterskab i badekarsrally, og tre hold havde fået trimmet badekarrene. Det var Team Klomk, Team Dagli' Brugsen og Team J.P Johannsen.

Efter en spændende tur rundt på banen i byen og en øl stafet kunne det med målfoto afgøres, at det var Team Klomk, der blev årets vinder efter at de havde fået tunet badekarret tilstrækkeligt efter sidste års nederlag.

Resten af dagen gik med musik og fællesspisning i teltet. Det var en rigtig hyggelig dag med god stemning og hyggelige timer for byens borgere, der kan se frem til denne tilbagevendende tradition første lørdag i maj næste år. ▪

Kliple' Mærken 2013

Lørdag den 25. maj
ved Strågårds Smedie i Kliplev

Kl. 10.00-12.00
Salg af billetter
til fredag den 7. juni.
Kliple' Mærkens buffet, pris kr. 180,- pr. stk.
Seniorfrokost, pris kr. 100,- pr. stk.

Kl. 10.00
Uddeling af Fondsmidler
Musik ved Rebbøl Salonorkester

Kl. 10.30
Børnecykelringridning på pladsen ved tidl. Sydbank
Afh. af pynt til cykel kan ske i DagliBrugsen i uge 21

Kliple' Mærken er vært ved en pølse og en forfriskning denne formiddag

www.kliplemaerken.dk

Oberstløjtnant J. P. Rasmussen uddelte fortjenstmedaljer. Foto Jimmy Christensen

Befrielsen blev mindet i Søgård

Af Frederik Schmidt

Den 4.maj blev der uddelt medaljer og fortjenesttegn i Søgaardlejren.

6 personer fik tildelt Hjemmeværnets fortjenesttegn, der har ydet en særlig indsats i årenes løb.

Der blev uddelt medaljer til 60-50-40 og 25 års jubilarer.

Ernst Christiansen, Kollundbjerg, fik tildelt 60 års medaljen. Han var under krigen medlem af Modstandsbevægelsen, og var i en kort periode interneret i Frøslevlejren.

Han meldte sig i 1953 i Hjemmeværnskompagniet 3405 i Padborg. Han bor stadig på ejendommen på Kollundbjerg og er ved godt helbred.

Frede Ihle, Gåsten fik tildelt 50 års medaljen. I 1963 meldte han sig ind i Gaastenkompagniet 3413.

De har begge to ydet en stor indsats for Hjemmeværbet, og bar endnu deres uniform med værdighed.

Oberstløjtnant J. P. Rasmussen gav en god redegørelse om Hjemmeværnets tilstand. Han var glad for, at Søgaard lejren ikke blev berørt af det nye forsvarsforlig. Det blev en god eftermiddag for de mange hjemmeværnsfolk, der var mødt op. ▪

Vi udfører reparation af kloak, separering af kloak og etablering af minirensningsanlæg

AUTORISERET KLOAK-MESTER

Varnæsløkke
Maskinstation og Kloakservice

DME

Tlf. 74 68 02 87

SØGÅRD MASKINSTATION
· ALT MASKINSTATIONSARBEJDE & ENTREPRENØR AUT. KLOAKMESTER
· ALT I NEDSIVNINGSANLÆG OG KLOAK
Tlf. 74 68 82 52 · Mobil 20 29 92 52

Bovrup Gæstegivergård
Bovrup Storegade 14
Bovrup
6200 Åbenrå
Telefon 74 68 02 06
www.Bovrupkro.dk

Festlokaler udlejes
Festlokaler op til maks. 200 pers.
10 gæsteværelser
Enkelt, dobbelt og familieværelser
Kr. 300,-
pr. pers. inkl. morgenmad

SUPER SPAR
FELSTED
- Østergade 2, 6200 Åbenrå
7468 5109
Åben hver dag 7-19
GUL PRIS
NU ENDNU BILLIGERE!
FRUGT OG GRØNT
TIL FASTE LAVE PRISER
HVER DAG, ÅRET RUNDT
60
FORSKELLIGE FRUGT OG GRØNT VARER HOS DIN LOKALE SPAR KØBMAND
Kølige sommerpriser - TAK!
KYLLINGEBRYST
ALM. EL. MARINERET
10 STK. PR. PK. CA. 1,5 KG
PR. KG. 66,66
Pr. Pk. 100,- FORÅRSPRIS
KALVEKOTELLETER
300 G. PR. PK.
PR. KG. 133,16
Pr. Pk. 39,95 FORÅRSPRIS
STEFF HOULBERG MIDDAGSRETTER
FLERE VARIANTER
350 G. PR. KG. 42,85
2 Pk. 30,- FORÅRSPRIS
BKI EXTRA KAFFE
400 G.
PR. KG. 54,87,-
1 Pose 21,95 FORÅRSPRIS
HUSK. Du kan fra mandag den 13.5 vælge at få din receptpligtige medicin udleveret hos os, gennem: Svane Apoteket Åbenrå
Du skal blot bede om det hos din læge.
SMS: FELSTED TILBUD til 1910
Og modtag spændende tilbud.
Tilbudene gælder fra torsdag den 16.5 til søndag den 19.5
der tages forbehold for trykfejl og udsolgte varer.

Sommergymnastik i Varnæs-Bovrup

Af Gunnar Hattesen

Varnæs-Bovrup Idræts Forening starter op med sommergymnastik for børn og unge.

-Det er 2. sæson vi prøver dette. Sidste år var det med stor succes, fortæller Bodil Vilhelmsen fra VBIF gymnastik. VBIF har to mix-hold: Sommerspring for de 10-14 årige, som bliver ledet af Malthe Ebbesen, Mikkel Ebbesen, Christian Deichgraber og Mads Tagensen. Det andet mix-hold er Sommernørd for 14+, som bliver ledet af Kristian F. Holm og Steffan Backmann. Begge hold træner i springcentret på Sundeved Efterskole.

- Vi er en af meget få foreninger, som kan tilbyde sommergymnastik for børn og unge. Vi er heldige at have nogle dygtige og erfarne instruktører, som gerne øser ud af deres store gymnastikerfaring, nævner Bodil Vilhelmsen. ▪

Gensynsglæden var stor, da guldkonfirmanderne mødtes i Kliplev Kirke.

Guldkonfirmation i Kliplev Kirke

Af Søren Frederiksen

23 guldkonfirmander genså hinanden efter at de for 50 år siden blev konfirmeret i Kliplev Kirke.

Guldkonfirmanderne mødtes først på Lokalhistorisk Arkiv. Efter den kirkelige handling i Kliplev Kirke samledes de på Kliplev Forsamlingsgaard, hvor de havde en rigtig hyggelig dag sammen. ▪

Dødsfald

Mogens Mølskov, Varnæs, er død, 72 år. ▪

Byggematerialer
TIL FASTE LAVE PRISER

Thermotag "kampagne ":
10 mm thermoplader, bredde 98 cm, pr. m² ....kr. 299,00
16 mm thermoplader, bredde 98 cm, pr. m² ....kr. 399,00
Længder 300 - 350 - 400 - 450 - 500 - 600 cm
-- INCL TILBEHØR --

Loft / gulv:
15x120 mm rustikbrædder, lud-voks, endenotet, b-kvalitet, pr. m² ....kr. 69,00
25x158 mm gulvbrædder, massiv fyr, ovntørret, endenotet, b-kvalitet, pr m² ....kr. 99,00

Plader:
12 mm støbexfiner, 125x250 cm, pr. stk....kr. 329,00
15 mm støbexfiner, 125x250 cm, pr. stk....kr. 389,00
13 mm gds gips, 90x240 cm, pr. stk....kr. 39,00
12 mm krydsfiner m/spor, 122x244 cm, pr. stk..kr. 229,00
12 mm osb 122x244 cm, v/10 stk. pr stk. ....kr. 129,00
28 mm laminat bordplader, 60x300 cm, pr. stk. kr. 199,00

Blokke-cement - ved hele paller:
15 cm funda blokke, pr. stk. ....kr. 9,40
19 cm funda blokke, pr. stk. ....kr. 9,55
23 cm funda blokke, pr. stk. ....kr. 9,80
10 cm leca blokke, pr. stk. ....kr. 9,90
15 cm leca blokke, pr. stk. ....kr. 14,95
19 cm lecablokke, pr. stk. ....kr. 19,10
23 cm leca blokke, pr. stk. ....kr. 23,20
Cement, 25 kg r 42,5, pr. ps. ....kr. 29,95

Trælast partier:
16x75 mm forskalling 480 cm kr mtr....kr. 2,40
42x120 mm reglar 240 cm kr mtr ....kr. 9,00
45x170 impr reglar 390 cm kr mtr ....kr. 20,00

VI LAGERFØRER FT-HEGN

Åbnings-tider: Mandag-fredag kl. 8.00-17.00
Lørdag kl. 9.00-12.00

INCL. MOMS · KONTANT BETALING · LEVERING IFLG. AFTALE

Lavpris Tømmerhandel
www.kliplev-lavpris.dk
Kliplev Lavpris Tømmerhandel
Søndergade 10, Kliplev
6200 Aabenraa
Tlf. 74-681300
mail@kliplev-lavpris.dk